

JOURNAL

2022 | 10
www.journal-eins.de



WISMAR
GREVESMÜHLEN
GADEBUSCH
ZARRENTIN
BOIZENBURG
WITTENBURG
HAGENOW
LUDWIGSLUST
GRABOW
PARCHIM
LÜBZ
NEUSTADT-GLEWE
STERNBERG
PLAU AM SEE

eins

DAS MAGAZIN FÜR WESTMECKLENBURG

LEUCHTEN UND FUNKELN

Schwerin lädt vom
21. bis 23. Oktober
zum Lichterbummel ein

FAIRPLAY
Pauline Meincke ist
Fußball-Schiedsrichterin. **18**

VOLLER BILDER
Lübower Kirche ist eine der
ältesten Dorfkirchen im Land. **32**

MIT

DOC
aktuell
GESUNDHEIT IST UNSER THEMA

WAS IST LOS?
Seiten 22-25

DIESER HERBST ZIEHT ALLE AN.



So, 23.10.
verkaufsoffen
13 – 18 Uhr

Gastronomie ab 12 Uhr

22. + 23.10.
Kürbisfest
für die ganze Familie

SCHLOSSPARK-CENTER
SCHWERIN

120 Shops im Herzen der Stadt | 1. Stunde kostenlos parken | www.schlosspark-center.de

CHRIST
seit 1863

DEICHMANN

DOUGLAS

TOMMY HILFIGER

Media Markt

Foto: Eeki Raiff



Liebe Gäste, liebe Freunde, liebe Partner,

nach intensiven und überwiegend sehr schönen zehn Jahren im Thalia Schwerin war der Verlust eines geliebten Menschen für mich der Auslöser, über mein Leben und die Endlichkeit desselben verstärkt nachzudenken. Kennt auch ihr solche Momente, in denen man sein Leben und den Sinn seines Seins in Frage stellt? Für mich hieß das zuerst einmal, einen Abstand zu finden und mich neu zu orientieren.

Einflussnehmend waren in dieser Zeit u.a. meine Tätigkeit im Krankentransport sowie intensivere Kontakte in sozialen Brennpunkten. Das führte zu einer veränderten Wahrnehmung insbesondere in den sozialen Bereichen. Unbeeinflussbar blieb jedoch die Liebe zur Musik. So wuchs die Idee, soziales Engagement mit Musik und Eventplanung zu vereinen. Als im Herbst 2014 die ursprünglich einmalige „Jens lädt ein – Thalia Nacht“ als Idee reifte, stand

HELFFEN IST ROCK 'N' ROLL

für mich fest, den Gewinn einem sozialen Projekt in Schwerin zu spenden. Nach nun acht erfolgreichen Jahren mit zahlreichen starken Partnern aus der Region und einem Spendenvolumen von 165.000 Euro für acht gemeinnützige Projekte in Schwerin und Mecklenburg-Vorpommern steht am 5. November die neunte dieser auch dank euch wundervollen Charity-Nächte an. Selbstverständlich feiern wir wieder für einen guten Zweck, in diesem Jahr für den Hospizverein Schwerin e.V. mit seinen über 80 ehrenamtlichen Mitarbeitern.

Zwar ist die Party auch in diesem Jahr bereits ausverkauft. Aber ihr habt hier in dieser Ausgabe noch die Chance auf dreimal zwei Tickets für die „Jens lädt ein – Thalia Nacht 2022“. Infos zum Programm, den Künstlern und unseren Projekten seit 2014 findet Ihr auch im Netz unter www.jens-laedt-ein.de.

Euer Jens

DIE THEMEN

- 4-5** Titelthema
- 6-7** Regionálnachrichten
- 8** Golfverband MV
- 9-11** Doc aktuell
- 12** Stellenmarkt
- 13** Essen & Genießen
- 14-17** Höfische/Flotte Weihnacht



Foto: Michael Holste

18 Porträt Pauline Meincke

- 18** Porträt Pauline Meincke
- 19** Bundeswehr
- 20-21** Marienplatz-Galerie
- 22-25** Was ist los?
- 26-27** Hansestadt Wismar
- 28-29** Ludwigslust-Parchim
- 30-31** Nordwestmecklenburg
- 32** Mecklenburger Fassaden
- 33** fischer's LAGERHAUS



Foto: Rainer Cordes

32 Hinter Mecklenburger Fassaden

- 34** Wirtschaft
- 35** Kulinarisches
- 36-37** Aus der Region
- 38** Rätsel und Impressum
- 39** Ostseewelle
- 40** Ahnefeld



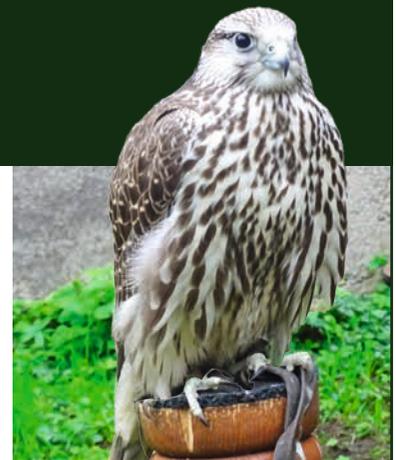
EINTRITT

3 Euro pro Person

AUFTAKT DER WILDWOCHE

am 15. & 16. Oktober ab 10.30 Uhr

- Kreisjagdverband & Kreisbauernverband mit Infomobilen
- Drohnenvorfürhungen
- Falknerei
- Traditionen rund um die Jagd mit Vorfürhungen
- Verkauf von Wild, Honig, Käse und anderen Leckereien
- Hüpfburg & Bastelstation für Kinder



Rambower Weg 9a • 23972 Dorf Mecklenburg • Telefon: 03841 - 790020 • www.kreisjagdmuseum.de

Lichter BUMMEL SCHWERIN 2022



Die Buschstraße erblüht im Licht – Impressionen aus dem Jahr 2021.

Foto: Catharina Groth

IN DIESEM JAHR **ANDERS UND FEIN**

Programm mit Straßenmusik, Familienangeboten, Feuershows und Walking Acts

Leuchten und funkeln, strahlen und glitzern – all das wird die Schweriner Altstadt, wenn sie vom 21. bis 23. Oktober stimmungsvoll in Szene gesetzt wird. Es ist wieder Zeit für den Lichterbummel, der in diesem Jahr anders und fein sein wird: Statt großer Gebäudeilluminationen verleihen atmosphärische Straßenbeleuchtungen wie riesige Blüten und Sterne der Stadt ein besonderes Flair. Schaufenster funkeln und zahlreiche Händler und Gastronomen bringen ihre Geschäfte an diesen Abenden mit außergewöhnlichen LED-Elementen zum Strahlen. So werden Besucherinnen und Besucher auf ihren Wegen durch die Stadt immer wieder neu überrascht – vom Licht, einem tollen Kulturprogramm und Aktionen der Einzelhändler.

Auf den Plätzen und in den Straßen erklingt Musik. Eine Paletten-Lounge und DJs erwarten die Besucher am Pfaffenteich. Der Marktplatz wird dagegen zur Bühne für Live-Bands. Neben Be:Flügel erleben die Gäste des Lichterbummels hier mitreißende Latin Music und rockigen Folk, glamourösen Soul und energetischen Rockabilly. Kleinere Büh-

nen – wie zum Beispiel im Tuschengarten – kommen ergänzend hinzu.

**FÜR FAMILIEN: ZIRKUS,
KARUSSELL UND KINDERTHEATER**

Der Schlachtermarkt wird an allen drei Tagen zum interaktiven Spielplatz, der unter anderem mit Zirkusspielwiese, Karussell und Kinderschminken lockt – ein Angebot für Familien. Am Sonnabend um 17 Uhr beginnt ein bunter Laternenumzug, nach dessen Abschluss ein musikalisches Kindertheater mit „Kranich Kalypso“ auf den Marktplatz lockt. Stimmungsvoll beleuchtete Wandelfiguren und Stelzenläufer sollen in den Altstadtstraßen genauso für leuchtende Augen sorgen wie die spektakuläre Feuershow am Samstagabend um 21 Uhr auf der Treppe am Pfaffenteich.

Rundherum gibt es viele weitere Angebote. So flackert im Hof von Miss Törtchen am Freitag- und Samstagabend ein Feuer und es gibt Glühwein und handgemachte Musik. Die Kostbar lädt am Freitag um 18 Uhr zur Krimizeit ein. In der katholischen Kirche St. Anna

werden Besucher mit Kerzenschein und Musik empfangen. Die Schweriner Gästeführer bieten thematische Führungen an. So können Interessierte am Freitag und Samstag jeweils um 18 Uhr und um 20.30 Uhr an der Seite des Nachtwächters durch die geheimen Winkel der Altstadt ziehen und am Sonntagabend um 19 Uhr auf Taschenlampentour gehen. Auch die drei Center rund um den Marienplatz bieten ein buntes Herbstprogramm, bevor sie zusammen mit einigen Geschäften der Altstadt am verkaufsoffenen Sonntag ihre Türen zum Einkaufsbummel öffnen. Im Schlosspark-Center gibt es am Sonnabend (11-14 Uhr und 15-18 Uhr) und Sonntag (12-14.30 Uhr und 15-18 Uhr) im Erdgeschoss eine Kreativstation, an der Kürbisse ge-

schnitzt werden können. Die Marienplatz-Galerie lädt am verkaufsoffenen Sonntag zur Laternen-Bastel-Aktion ein. In den Schweriner Höfen sind am Freitag und Samstag verschiedene Chöre zu Gast.

www.schwerin.de/lichterbummel



Alle Informationen zum Lichterbummel sowie das Detail-Programm finden Interessierte unter: www.schwerin.de/lichterbummel



Die Crazy Boys produzieren einen Groove, der das Publikum in die wilden 1950er fegt und erleben lässt, was Rock'n Roll bedeutet.

Foto: Crazy Boys



Die Installation und ihre vielen einzelnen Flammen schaffen einen imposanten Horizont aus Feuer, Licht und Hitze.

Foto: Circus Chapeau Claque

PROGRAMM

Kultur in der Altstadt

FREITAG, 21. OKTOBER

Führungen

18.00 Uhr, Nachtwächterrundgang
20.30 Uhr, Nachtwächterrundgang

Straßenkunst

Walkingact „Ilayda die Wasserfee“
18.30–19.00 & 20.00–20.30 Uhr
sowie 21.30–22.00 Uhr
Walkingact „Stelzenläufer“
19.30–20.00 Uhr

Markt

16.00–17.15 Uhr, Be:Flügel
Julian Eilenberger
18.30–20.00 Uhr,
Walter Martinez Trio,
Cuban Urban Sound
21.00–22.00 Uhr, Folk Verrat,
Rock'n'Folk

Schlachtermarkt

16–18 Uhr, Kunst mit Kindern,
Michael Frahm
16–19 Uhr, Zirkusspielwiese
Karussell

Pfaffenteich

DJ: Baila (Luis)
20.00 Uhr, kleine Feuershow

Taschengarten

17.00–18.15 Uhr, The Earwigs
Traditional Irish & Scottish Folk
Music

Freydinger

19.00–22.00 Uhr, Ron Albrecht
DJ / Ambient & Downbeat

Miss Törtchen

Glühwein, Feuer

Kostbar

18.00 Uhr, Krimizeit

Kressmann

20.30–21.30 Uhr, Julian Eilenberger

Café Prag

18.00–19.15 Uhr, Be:Flügel,
Julian Eilenberger

St. Anna

18.00–22.00 Uhr, Offene Kirche
bei Kerzenschein & Musik

Schlosspark-Center

11.00–14.00 & 15.00–18.00 Uhr,
Kürbisschnitzen und Kinder-
schminken

SAMSTAG, 22. OKTOBER

Laternenumzug

17.00–17.45 Uhr

Führungen

18.00 Uhr, Nachtwächterrundgang
20.30 Uhr, Nachtwächterrundgang

Straßenkunst

Walkingact „Ilayda die Wasserfee“,
17.30–18.00 & 20.00–20.30 Uhr
sowie 21.30–22.00 Uhr
Walkingact „Stelzenläufer“
17.30–18.00 Uhr

Markt

17.45–18.30 Uhr, Kranich Kalypso
musikalisches Kindertheater
19.30–20.45 Uhr, Carina Castillo &
Band, Soul & Funk mit Glanz

21.30–23.00 Uhr, Crazy boys
energetischer Rockabilly

Schlachtermarkt

16–19 Uhr, Zirkusspielwiese
16–19 Uhr, Kinderschminken
Karussell

Pfaffenteich

DJ: Deep House (Luis)
19.00 Uhr, kleine Feuershow
21.00 Uhr, große Feuershow

Taschengarten

19.00 Uhr–20.00 Uhr, Natalia Mi-
kitenko und Olga Mikheeva
20.45 Uhr, Ala Cu Chitara

Schweriner Höfe

16.00–16.45 Uhr, Körner Chor

Freydinger

19.00–22.00 Uhr, Roush & Keyella
DJ / Ambient & Downbeat

Miss Törtchen

Glühwein, Feuer

Kostbar

18.00 Uhr, Krimizeit

Kressmann

Straßenmusiker

Café Prag

Mehigh

St. Anna

16.00–23.00 Uhr, Offene Kirche
bei Kerzenschein & Musik
18.00–19.00 Uhr, Vorabendmesse
mit neuen geistigen Liedern

Zigarrenhaus Preussler

19.00 Uhr, Whiskeyverkostung mit
Band Sconehead

Schlosspark-Center

12.00–14.30 & 15.00–18.00 Uhr,
Kürbisschnitzen und Kinder-
schminken

SONNTAG, 23. OKTOBER

Führungen

19.00 Uhr, Taschenlampenführung

Straßenkunst

Walkingact „Stelzenläufer“
13.30–14.00 & 15.30–16.00 Uhr

Markt

13.00–17.00 Uhr, Piraten Patent
(Kinderprogramm zum Mitma-
chen) im Wechsel mit Hafen Revue
Theater (Hafenschnulzen und
Lieder die die Welt bedeuten)
17.30–19.00 Uhr, Martin Kämpfer
& Band, Deutscher Softrock

Schlachtermarkt

13–18 Uhr, Kunst mit Kindern,
Michael Frahm
13.3–16.30 Uhr, Zirkusspielwiese
13–18 Uhr, Kinderschminken
Karussell

Pfaffenteich

DJ, Chanson

Freydinger

19.00–22.00 Uhr, Roush & Keyella
DJ, Ambient & Downbeat

St. Anna

13.00–16.45 Uhr, Offene Kirche
bei Kerzenschein & Musik
17.00–18.15 Uhr, Konzert Musik
für die Seele - Marienlieder & Gei-
stige Gesänge

Vollständiges Programm unter:
schwerin.de/lichterbummel
Änderungen vorbehalten



MOGELPACKUNG

Als Möwe bin ich ja kein besonders prominenter Vogel. Anders mein geflügelter Kollege, der Adler. Der ist Wappentier, Sagentier und verfügt als Bundesadler über ein gewisses Renommee. Ok, unsereins schafft es als Maskottchen noch auf T-Shirts, Tassen und anderen Tand, der dann an der Strandpromenade an Touristen verhökert wird. Beim Blick auf die Qualität muss ich zwar feststellen, dass man oft wenig Möwe für viel Geld bekommt. Dennoch möchte ich nicht von Mogelpackungen sprechen. Denn selbst bei einem in die Schneekugel geklebten Vogel sieht jeder, wofür er seine Flocken hinblättert.

MATTI SAGT ...

An anderer Stelle dagegen hat man es anstelle von Schneegestöber eher mit Vernebelung zu tun. So zeigte mir eine Freundin unlängst eine wohlproportionierte Cremedose mit einem kleinen Schönheitsfehler: Der Inhalt befand sich in einem darin eingesetzten Töpfchen, das höchstens halb so groß war wie seine opulente Außenhülle. Oder die Packungsgrößen im Supermarkt: So mancher Hersteller füllt zum gleichen Preis einfach weniger ein. Fühlt sich nicht teurer an, schlägt aber aufs Portmonnee. Verbraucherschützer sprechen bereits von „Shrinkflation“, ein Wort, das aus dem englischen „shrink“ für „schrumpfen“ und dem Begriff Inflation entsteht.

Was man da machen kann? Ich weiß es nicht. Es ist ja letztlich nicht verboten. Transparent ist es allerdings auch nicht und deshalb plädiere ich für genaues Hinschauen. Mit Adleraugen – um den Pleitegeier auf Abstand zu halten.

Euer Matti

(notiert von Katja Haescher)

BLICK IN GEDANKENWELTEN

Kerstin Borchardt stellt im Wismarer „Schabbell“ aus

„nah und fern“: So lautet der Titel einer Ausstellung von Kerstin Borchardt, die bis zum 13. November im Schabbell zu sehen ist. Der Titel verweist einerseits auf das individuelle Empfinden örtlicher Bezüge, meint andererseits aber auch zeitliche und seelische Nähe und Ferne.

Die aus Thüringen stammende und heute an der Müritz arbeitende Künstlerin spielt in ihren Bildern, Collagen und Grafiken ein intensives Spiel mit wechselnden Wahrnehmungen und imaginären Gedankenwelten. Dieses entsteht im experimentellen Umgang mit verschiedenen Papierqualitäten und Mischtechniken, im Nebeneinander von gebrochenen und reinen Farben, sanften Übergängen und starken Kontrasten. Was auf den ersten Blick informell erscheint, offenbart auf den zweiten Blick bizarre Landschaften und Figuren. Vielschichtige Vexierbilder stellen sichere Informationen in Frage und zeigen Mehrdeutiges.

2008 und 2019 hatte Kerstin Borchardt Arbeitsaufenthalte und Ausstellungen im Rahmen des



„Luftlicht I“ lautet der Titel dieses Bildes.

Foto: Kerstin Borchardt

„Rostock - Kyoto Art Rainbow Project“ in Kyoto in Japan, erhielt mehrere Stipendien – 2010 für einen Arbeitsaufenthalt im Schleswig-Holstein-Haus Rostock, 2015 ein Reisestipendium des mecklenburgischen Künstlerhauses Schloss Plüschow für einen Arbeitsaufenthalt im Künstlerhaus Salzamt Linz in Österreich und 2019 ein Reisestipendium des Landes MV für

Morogoro/Tansania.

Geöffnet ist dienstags bis sonntags von 10 bis 18 Uhr, ab 1. November von 10 bis 16 Uhr. Werke von Kerstin Borchardt befinden sich unter anderem in der Kunstsammlung des Landes MV, in der Kunstsammlung Neubrandenburg und im Wisdom Warehouse in Maizuru in Japan.

www.wismar.de

FÜR EINE INKLUSIVE STADT

Filme stellen Wismarer Kulturhäuser in Gebärdensprache vor

Angebote für alle sichtbar machen: Dieser Ansatz steckt hinter dem Projekt der Hansestadt Wismar, städtische Kultureinrichtungen in Gebärdensprache vorzustellen.

Entstanden sind Filme über das Stadtarchiv, das Museum Schabbell, das Theater und die Stadtbibliothek als Beiträge zu einer inklusiven Stadtgesellschaft. Die

Clips sind auf der Homepage der Hansestadt Wismar unter www.wismar.de/gebaerdenfilme zu finden und wurden am internationalen Tag der Gebärdensprache am 23. September erstmals öffentlich vorgestellt.

In den vierminütigen Filmen machen die vier Wismarer Kulturhäuser kleine Hausführungen und erklären ihre Serviceangebote. Auch eine Audiospur mit Texteinblendung ist vorhanden, um ein inklusives Angebot für alle zu ermöglichen und niemanden auszuschließen. Gerne möchten die Kulturhäuser in Zukunft auch einzelne Gebärdensführungen in ihren Häusern anbieten. Bei Interesse kann man sich bei der Referentin für interkulturelle Öffnung, Anni Steinhagen, per E-Mail melden: asteinhagen@wismar.de.

www.wismar.de



Herzlich Willkommen im Stadtgeschichtlichen Museum der Hansestadt Wismar "SCHABBELL".

Die Angebote der Wismarer Kultureinrichtungen, hier des Schabbells, werden in den Filmen in Gebärdensprache vorgestellt. Foto: wilder-norden-film/Andreas Höntsch

KREATIVE KÖPFE GEFRAGT

Designschule in Schwerin lädt am 19. November zum Tag der offenen Tür



Die Designschule in der Bergstraße in Schwerin lädt Neugierige am 22. Oktober und 19. November ein. Foto: Designschule

Am 22. Oktober lockt in Schwerin die Nacht des Wissens. Dann gibt es auch zwei Workshops und einen Rundgang in der Designschule – eine Anmeldung ist erforderlich. Am Sonnabend, dem 19. November, lädt die Berufsfachschule mit ihren drei kreativen Ausbildungsgängen dann zum Tag der offenen Tür ein.

Wer Lust auf Grafik-, Mode- oder Gamedesign hat, kann sich umfassend über die drei Ausbildungsgän-

ge informieren. Alle Neugierigen und Designinteressierten sind von 12 bis 16 Uhr in die Bergstraße 38 willkommen. Auf insgesamt drei Etagen werden Schülerinnen und Schüler in zahlreichen Räumen ihre Arbeiten aus drei Jahren präsentieren.

Dozenten, Schüler und Mitarbeiter stehen Rede und Antwort rund um die praxisorientierten Ausbildungsgänge, zu BAföG- und Finanzierungsmöglichkeiten und den

vielfältigen Berufschancen. Ein Höhepunkt wird wieder die Werkchau des Modebereichs um 14.30 Uhr im Audimax sein.

Die Auszubildenden sind berechtigt für das Schüler-BAföG. Dieses muss nicht zurückgezahlt werden. Die Ausbildungen starten jährlich Anfang September. Beratungsgespräche können noch telefonisch unter der Nummer 0800-5559775 vereinbart werden. ■

www.designschule.de

TECHNIK NEU PRÄSENTIERT

Sonderausstellung lässt zehn Jahre Phantechnikum Revue passieren



Das Phantechnikum lockt aktuell mit einer neuen Sonderausstellung.

Foto: Rainer Cordes

Zehn Jahre Phantechnikum in Wismar – das ist ein Grund zu feiern und auch ein Grund, zurückzuschauen. Aktuell ist deshalb im Museum eine Retrospektive zu sehen – noch bis zum 16. April 2023. Die Sonderausstellung thematisiert die Historie des Technischen Landesmuseums MV, insbesondere die vergangenen zehn Jahre als Phantechnikum in Wismar. Beleuchtet wird die komplett neu gestaltete Ausstellungskonzeption, rund um die vier Elemente Luft, Wasser, Feuer und Erde. Zentrales Objekt der Retrospektive ist ein Architekturmodell der damaligen Baupla-

nung, das für die Ausstellung zum interaktiven Einsatz modifiziert wurde.

Zudem wurden erstmalig aus den Depots zehn, der Öffentlichkeit bisher nicht präsentierte, Sammlungsgegenstände hervorgeholt. Neben dem Blick zurück soll auch einer nach vorn geworfen werden: Wie kann das Phantechnikum mit der sich stets wandelnden Gesellschaft wachsen und seine Rolle im 21. Jahrhundert nachhaltig formulieren? Alle Besucher sind eingeladen, Antworten, Gedanken und Ideen direkt auf eine Wand in der Sonderausstellung zu schreiben. ■

www.tlm-mv.de

SCHLAGZEILEN AUS DER REGION

Neue Fahrbahndecke

Zwischen Mühlen Eichsen und Schönhof wird aktuell die Fahrbahndecke der Bundesstraße 208 erneuert. Bis zum 28. Oktober ist die Straße deshalb voll gesperrt, eine Umleitung führt über Upahl. Der Busverkehr kann passieren – allerdings nicht in der Zeit bis zum 17. Oktober. Dann wird der Asphalt eingebaut, weshalb keine Ausnahme möglich ist. Für die Deckerneuerung werden rund 400.000 Euro investiert.

Zeit für Entdeckungen

St. Georgen und St. Marien in Wismar haben im Oktober täglich von 10 bis 18 Uhr geöffnet. Besucher können den Marienkirchturm besichtigen und unter kundiger Führung besteigen, die verlängerten Öffnungszeiten gelten auch für die Aussichtsplattform von St. Georgen. Die Tourist-Information und das Welt-Erbe-Haus in der Lübschen Straße sind bis zum 31. Oktober täglich von 9 bis 17 Uhr geöffnet.

In die Pilze

Im Oktober bietet Pilzberater Lothar Strelow zweimal wöchentlich Pilzwanderungen im Naturpark Nossentiner/Schwinzer Heide an: am Dienstag um 13 Uhr für Anfänger und am Donnerstag um 13 Uhr für alle anderen Interessierten. Treffpunkt ist jeweils das Naturparkzentrum Karower Meiler. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt, um Anmeldung unter 038738-7390-0 wird gebeten.

Bibliotheksnacht in Wismar

Die Stadtbibliothek Wismar feiert am 22. Oktober ihre Bibliotheksnacht zum 100. Geburtstag des Films Nosferatu: Von 18 bis 22 Uhr werden viele Partner für einen spannenden Abend sorgen, darunter der Bibliotheksverein, das Phantechnikum, das Stadtarchiv, das stadteschichtliche Museum Schabbell, das Filmbüro und das DRK. Eintrittskarten gibt es kostenlos unter bibliotheksnacht2022.eventbrite.de.

IMAGEGEWINN FÜRS LAND

Golfverband MV stellt neuen Golf Guide für Mecklenburg-Vorpommern vor

17 Golfanlagen, 26 Plätze, 18.000 Mitglieder: Das sind nur einige Zahlen, die der neue Golf Guide Mecklenburg-Vorpommern zusammenfasst. Bei der Präsentation des Printprodukts erhielt der Präsident des Landesgolfverbandes Rüdiger Born prominente Unterstützung: Zusammen mit Landtagspräsidentin Birgit Hesse und Wirtschaftsminister Reinhard Meyer stellte er im Schweriner Schloss die beliebte Golfregion im Norden Deutschlands vor. Reinhard Meyer, Minister für Wirtschaft, Infrastruktur, Tourismus und Arbeit, sowie Vorstand der Deutschen Zentrale für Tourismus betonte, wie sehr qualitativ hochwertige Golfanlagen das touristische Angebot bereichern. Er verwies auf die große Vielfalt von modernen und landschaftlich idyllisch gelegenen Golfanlagen. Besonders in der Vor- und Nachsaison sei Golftourismus ein wichtiger Wirtschafts- und Tourismusfaktor für Mecklenburg-Vorpommern. Golfreisende buchen Übernachtungen, essen in den Restaurants vor Ort, gehen einkaufen – das stärkt die touristische Wertschöpfung im Land. Birgit Hesse freute sich in ihrer Funktion als Präsidentin des Tourismusverbandes auch über den hohen Anteil ausländischer Gäste, der einen Imagegewinn für Mecklenburg-Vorpommern bedeutet. Gleichzeitig verwies Rüdiger Born darauf, dass Golfanlagen



Wirtschaftsminister Reinhard Meyer, Rüdiger Born als Präsident des Landesgolfverbandes und die Präsidentin des Tourismusverbandes MV Birgit Hesse präsentieren das neue Printprodukt.

Foto: Rainer Cordes

auch Wirtschaftsunternehmen sind, die Steuern zahlen. Plätze und angeschlossene Gastronomie- und Hotelbetriebe haben für externe Dienstleister und auch als Arbeitgeber eine besondere regionale Bedeutung. Die gegenwärtige Wirtschaftssituation stellt Vereine und Betreiber hier vor besondere Herausforderungen. Verband und Betreiber investieren erhebliche

Summen in überregionale Werbung – werden doch schließlich 50 Prozent aller Runden durch Touristen gespielt, der Anteil ausländischer Besucher ist deutlich höher als in anderen touristischen Bereichen. Dazu kommen überregional ausstrahlende Sportevents und Tourismus mit erhöhter Wertschöpfung. Künftig soll der Fokus

außerdem auf das Thema Biodiversität gelegt werden, denn Golfanlagen sind auch Lebensraum für seltene Flora und Fauna, so Rüdiger Born. Der Slogan des Landesmarketing „Land zum Leben“ – auf den Golfanlagen im Bundesland MV ist er längst Wirklichkeit. ■

www.golfverband-mv.de



Golfsport als wichtiger touristischer Faktor fürs Bundesland: Rüdiger Born (M.) im Gespräch mit Birgit Hesse und Reinhard Meyer

Foto: Rainer Cordes



KURZINFOS

GOLFVERBAND MECKLENBURG-VORPOMMERN E.V.
 Werner-von-Siemens-Str. 1b
 19061 Schwerin
 Telefon: 0385/5577788
 Fax: 0385/5577790
 info@golfverband-mv.de
www.golfverband-mv.de



GRUSELN MIT WONNE

Kinder lieben Halloween – und es braucht nicht viel für ein tolles Fest

Spinnen, Fratzen, Kürbisse: In den Dekogeschäften lässt es sich nicht übersehen, dass Halloween vor der Tür steht. Und während es viele Erwachsene nervt, wenn es am 31. Oktober wieder und wieder an der Tür klingelt und mit Bettlaken behängte Knirpse Süßes fordern, lieben Kinder dieses Fest.

Zum einen macht es ihnen natürlich Spaß, sich zu verkleiden – umso mehr, wenn das Horror-Outfit wohlige Gruselschauer weckt. Mit dem Verkleiden können Kinder auch eigene Ängste verarbeiten – indem sie zum Beispiel merken, dass hinter Furchteinflößendem oft nur Maskerade steckt.

Das Süßigkeiteneinsammeln in der Nachbarschaft macht ihnen ebenfalls Spaß – wengleich viele Eltern selbst diesen Brauch skeptisch sehen. Wer die Kinder nicht auf „Betteltour“ schicken und so gleichzeitig die Menge der zu vertilgenden Süßigkeiten reduzieren möchte: Eine Halloweenparty zu



Halloween kann ganz schön gruselig sein – dennoch lieben Kinder das Fest und verarbeiten eigene Ängste.

Foto: AdobeStock, Jag_cz

Hause kann das abendliche Umherziehen locker kompensieren. Hier beginnt der Spaß schon mit den Vorbereitungen. Warum nicht das Halloween-Kostüm einmal selbst basteln? Tonpapier, Pappmaché und Gipsbinden helfen dabei.

Vorteil der Maske: Eltern brauchen nicht zu Schminkefarben zu greifen, was die Rückverwandlung des kleinen Zombis in ein Kind nach der Party wesentlich vereinfacht. Nahezu unverzichtbar für Halloween sind die geschnitzten Kürbis-

gesichter. Wenn Kinder mitmachen wollen, ist der Arbeitsschutz besonders wichtig. Viele Kürbisse haben eine harte Schale, von der das Schnitzmesser leicht abrutschen kann – für kleine Kinder nicht das richtige Betätigungsfeld. Damit sie dennoch ihren Spaß haben, können gruselige Kürbisgesichter oder die Konturen dafür auch aufgemalt werden. Das klappt unfallfrei und das Schnitzen übernehmen dann eben Eltern und große Geschwister – Arbeitshandschuhe zum Schutz der Hände nicht vergessen!

Die Wohnung gruselig dekorieren, Fledermaus-Plätzchen backen und für eine Party mit Monster-Freunden ein Büfett mit Glibberpuding, Spinnenbeinen und Mumiencrackern vorbereiten, all das macht ebenfalls viel Spaß und schenkt Kindern einen tollen Tag. „Süßes oder Saures“-Touren werden da oft gar nicht mehr gebraucht. ■

NEUE ZEITEN

Seit Anfang Oktober öffnet der Impfstützpunkt am Seiteneingang des Schlosspark-Centers immer mittwochs seine Türen von 10 bis 18 Uhr für Grundimmunisierungen und Auffrischungsimpfungen. Eine vorherige Terminvereinbarung ist nicht notwendig. Für eine Boosterung stehen die neuen angepassten Corona-Impfstoffe bereit, entwickelt von BioNTech/Pfizer und Moderna. Sie können bei Personen ab zwölf Jahren eingesetzt werden, die mindestens die Grundimmunisierung gegen COVID-19 erhalten haben. ■

SCHUTZMASSNAHMEN IM HERBST

Neue Corona-Landesverordnung ist in Kraft getreten

Seit dem 1. Oktober gilt in Mecklenburg-Vorpommern eine neue Corona-Landesverordnung. Sie ergänzt das Infektionsschutzgesetz (IfSG) des Bundes, dass ebenfalls zum Monatsanfang in Kraft trat. „Auch angesichts der wieder kontinuierlich steigenden Infektionszahlen sind wir damit gut auf die nächsten Monate vorbereitet“, sagte Gesundheitsministerin Stefanie Drese. „Landesverordnung und IfSG erlauben uns, bei einer Verschlechterung der Corona-Lage zusätzliche Maßnahmen zu ergreifen.“ Die Basis-Schutzmaßnahmen umfassen eine Maskenpflicht im öffentlichen Nahverkehr und eine FFP2-Maskenpflicht in Pflegeeinrichtungen, Krankenhäusern, Arztpraxen und weiteren Einrichtungen des Gesundheitswesens. Eine Testnachweispflicht besteht für den Zutritt zu Krankenhäusern sowie voll- und teilstationären Pflegeeinrichtungen. Ausnahmen hiervon gibt es u.a. für vollständig Geimpfte und Genesene, Kinder unter sieben Jahren, notwendige Begleitpersonen sowie Personen, die in den jeweiligen Einrichtungen behandelt, betreut oder gepflegt werden. Krankenhäuser, Arztpraxen und Pflegeheime können im Rahmen ihres Hausrechts weitergehende Schutzmaßnahmen treffen. ■

BEGLEITER FÜR UNTERWEGS

Faltbarer Elektrorollstuhl von Alber bewahrt Mobilität – für ein wichtiges Stück Lebensqualität



Mit dem faltbaren Rollstuhl erivo sind Ausflüge und Einkaufsbummel kein Problem.

Foto: Alber

Endlich wieder zur Messe fahren: Für das Team aus dem Sanitätshaus Kowsky war der Besuch bei der RehaCare in Düsseldorf gleich in mehrfacher Hinsicht ein Grund zur Freude. „Es ist gut, mit den Herstellern persönlich ins Gespräch zu kommen, Kontakte zu knüpfen, nach Neuheiten Ausschau zu halten“, sagt Reha-Techniker Marco Grunenberg. Die weltgrößte Fachmesse für Rehabilitation und Pflege in Düsseldorf musste in den zurückliegenden beiden Jahren coronabedingt pausieren – damit fehlte den Fachleuten in den Sanitätshäusern ein wichtiger Austausch. Auch am Kowsky-Standort in der Nikolaus-Otto-Straße ist zu sehen, dass das Team wieder auf der Messe war: Die Präsenzausstellung bekommt mit dem faltbaren Elektrorollstuhl erivo aus dem Hause Alber einen Neuzugang. „Dieser Rollstuhl ist ganz neu auf dem Markt“, sagt Marco Grunenberg. Auf der Messe in Düsseldorf hat der Reha-Techniker das Hilfsmittel bereits auf alle Funktionen getestet. Sein Urteil: „Es ist der richtige Rollstuhl für alle, die gern unterwegs und auf Reisen sind.“ Denn erivo lässt sich richtig gut zusammenfalten: Mit nur einem Handgriff verwandelt er sich in ein kompaktes Paket, das sich leicht im Kofferraum des Autos verstauen lässt.

herausnehmen und kann in nur sechs Stunden geladen werden. Dann hat erivo wieder eine Reichweite von bis zu 35 Kilometern und erweitert so den Radius beträchtlich. Wer jetzt Lust auf eine Probefahrt hat, kann sie im Sanitätshaus Kowsky telefonisch vereinbaren.

AKTIONSRADIUS WÄCHST

Das gilt selbstverständlich auch für andere Rollis und Hilfsmittel – schließlich gibt es auch hier immer wieder Entwicklungen. Ebenfalls auf der Messe hat das Kowsky-Team mit dem „via GO“ eine andere Neuheit des Herstellers Alber in Augenschein genommen. Die Schiebehilfe für Rollstühle kommt im Frühjahr kommenden Jahres auf den Markt. Der kompakte Elektroantrieb kann ins Fahrgestell des Rollstuhls eingehakt werden und hilft demjenigen, der schiebt – zum Beispiel an Steigungen oder wenn der Rollstuhl sehr schwer ist. Für viele Paare ist gerade im Alter ein solcher Zusatzantrieb ein Ticket in die Freiheit. Denn selbst wenn die Kräfte nachlassen, sind gemeinsame Unternehmungen damit wieder möglich, der Aktionsradius und damit auch die Lebensqualität wachsen.

FALTBAR UND KOMPAKT

Das Gewicht von 27,3 Kilogramm trägt ebenfalls dazu bei, erivo gut zu handhaben. Neben dem sportlich-dynamischen Design hebt Marco Grunenberg besonders den zuverlässigen Motor hervor: „Als Markenhersteller hat das Unternehmen Alber umfangreiche Erfahrungen mit Elektroantrieben. Das kommt natürlich auch dem neuen Produkt zugute.“ Für Fahrkomfort sorgen zudem luftbereifte Räder und eine effektive Hinterradfederung. Damit sind auch unebene Untergründe kein Hindernis. Auch das „Nachtanken“ ist kinderleicht: Der unter dem Sitz platzierte Akku lässt sich ohne Werkzeug



KURZINFOS

SANITÄTSHAUS KOWSKY
Sanitätshaus Schwerin
Nikolaus-Otto-Straße 13
19061 Schwerin
03 85 / 64 68 0-0
sanitaetshaus-schwerin@kowsky.com
www.kowsky.com

Sanitätshaus Parchim
Buchholzallee 2
19370 Parchim
Tel. 03 87 1 / 26 58 32

Kuschelige Angebote!

25%

auf Wärmeprodukte
von promed

Rücken- und Nacken
Heizkissen NRP-2.4



UVP 39,95
29,95 €

Fußwärmer KFS-100



UVP 39,95
29,95 €

Kuschel-
Heizdecke
KHP-2.3



UVP 79,95
59,95 €

Außerdem
25% auf: Kuschel
Nacken- und
Rücken-Heizkissen,
Unterbett und
Heizgürtel.

ERHÄLTlich IN ALLEN FILIALEN

Nur im Oktober. Solange der Vorrat reicht

Besuchen Sie uns auch auf www.kowsky.com

Kowsky
SANITÄTSHAUS

FÜR JEDEN DIE RICHTIGE NARKOSE

Im Crivitzer Krankenhaus kommen vor allem zwei Formen zur Anwendung

Wer sich einer Operation unterziehen muss, macht sich auch Gedanken über die Narkose. Im Crivitzer Krankenhaus kommen vorrangig zwei Formen zur Anwendung: die so genannte Intubationsnarkose, besser bekannt als Vollnarkose, und die Spinalanästhesie.

Bei der Intubationsnarkose werden die Anästhetika über einen peripher venösen Zugang über die Blutbahn appliziert und führen zu einem vorübergehenden künstlichen Koma. Hierfür benötigte Medikamenten sind ein starkes Schmerzmittel (Opiat), ein Schlafmittel (z.B. Propofol) und ein Medikament, das für die Muskelentspannung notwendig ist.

Der Patient bekommt bei der Narkoseeinleitung zuallererst Sauerstoff über eine Maske, ehe die Narkosemittel der Reihe nach „gespritzt“ werden. Im Allgemeinen beginnt die Wirkung mit einem angenehmen Wärme- und Schwindelgefühl. Im Anschluss setzt eine immer stärker werdende Müdigkeit ein, die letztendlich Schlaf erzwingt. Nachteil der Vollnarkose ist, dass die Schutz- und Atemreflexe des Körpers aussetzen. Deshalb sollten Patienten nüchtern zu einer geplanten Operation erscheinen, also mindestens sechs Stunden vor dem Eingriff nichts mehr essen. So lange braucht ein gesunder Magen nämlich, um Speisen zu verarbeiten und in den Dünndarm weiterzutransportieren. Sollte sich Nahrung im Magen befinden, besteht die Gefahr einer Aspiration: Durch den Verlust der Schutzreflexe kann eventuell Erbrochenes nicht mehr ausgespuckt oder ausgehustet werden und somit in die Luftröhre und die Lunge gelangen.

Halten sich Patienten an die Regeln, ist eine Vollnarkose sehr sicher. Dafür sorgt das Anästhesieteam im Operationssaal: Sobald der Patient tief und fest schläft, kümmert es sich um die Atmung. Dies geschieht über eine Intubation. Dabei wird ein kleiner Beatmungsschlauch mit einem Durchmesser von acht bis neun Millimetern unter Zuhilfenahme eines Laryngoskops in die Luftröhre eingeführt. Alternativ kann der



DM Norbert Perlik und Dr. med. Anka Hadlak vor dem Beatmungsgerät

Fotos: Christina Bremer

Atemweg auch etwas schonender durch eine so genannte Kehlkopfmaske gesichert werden. Der Patient bekommt von dieser Prozedur nichts mit.

Operationen an der unteren Körperhälfte können mit Hilfe einer Spinalanästhesie (SpA) durchgeführt werden. Diese Methode gilt als besonders sicher und risikoarm. Hierbei wird eine kleine Menge eines Lokalanästhetikums im Lendenwirbelsäulenbereich in den Spinalkanal appliziert. Das ist der Kanal, in dem auch das Rückenmark – geschützt durch die Dornfortsätze der Wirbelsäule – „schwimmt“. Das Rückenmark

endet ca. auf Höhe des ersten Lendenwirbels, die SpA erfolgt zu dessen Schutz demnach etwas tiefer. Der große Vorteil dieser Art der Narkose: das Gehirn bleibt völlig unbeeinflusst und somit die Schutzreflexe erhalten. Eine Atemwegssicherung ist nicht notwendig und der Patient kann während der Operation „live“ dabei sein, beispielsweise seine Kniespiegelung auf dem Bildschirm mitverfolgen und sich vom Operateur alles direkt erklären lassen. Natürlich besteht auch die Möglichkeit einer leichten Sedierung – in diesem Fall schlafen Patienten während der OP. Die meisten, die mit einer SpA versorgt

werden entscheiden sich aber für Musik, um die Dauer des Eingriffs kurzweilig zu gestalten. Ein weiterer Vorteil: absolute Schmerzfreiheit solange „die Spinale“ wirkt. Das sind je nach Medikament zwei bis sieben Stunden.

Außerdem besteht die Möglichkeit, einzelne Extremitäten bzw. Körperregionen lahm zu legen. Dabei werden einzelne Nerven mithilfe eines Ultraschallgerätes aufgesucht und „unter Sicht“ mit Lokalanästhetikum umspült. Hier handelt es sich auch um eine sehr schonende Methode, die allerdings nicht immer durchführbar ist und im Einzelfall besprochen werden muss.



Überwacht werden im OP Blutdruck, Herzfrequenz und Sauerstoffsättigung, optional gibt es einen Temperatursensor.


KRANKENHAUS
 AM CRIVITZER SEE

KURZINFOS

KRANKENHAUS
AM CRIVITZER SEE gGmbH
 Amtsstraße 1
 19089 Crivitz
 Telefon: 0 38 63 520-0
 Fax: 0 38 63 520-158
www.krankenhaus-am-crivitzer-see.de



Augen auf bei der Berufswahl. Komm zu Trolli!

Werde Teil der Trolli-Familie:

- familienfreundliches Unternehmen
- wettbewerbsfähiges Gehalt
- 38-Stunden-Woche mit planbaren Arbeitszeiten
- Urlaubs- und Weihnachtsgeld
- Weiterentwicklungsmöglichkeiten
- Bikeleasing und angepasster Gehörschutz
- Firmenparkplatz

Schichtleiter (m/w/d): ab 3.330 € mtl. brutto
 Maschinenführer (m/w/d) Herstellung: ab 2.340 € bzw. 2.740 € mtl. brutto
 Maschinenführer (m/w/d) Verpackung: ab 2.340 € mtl. brutto
 Helfer (m/w/d): ab 2.250 € mtl. brutto

Bewirb Dich am Standort in Hagenow!
 Alle Stellenangebote findest Du unter:
www.trolli.de



TROLLI GmbH | Betriebsstätte Hagenow
Steingarten/Chaussee 13, 19230 Hagenow



Earn. Learn. Grow.

Komm zu uns ins Team als
Quereinsteiger – Kundenservice m/w/d!

careers.concentrix.com
 ☎ 03841 644 203 003



CONCENTRIX™
 A Growing Global Business





BESUCHEN SIE UNS AM 22.10.2022 VON 17-21 UHR ZUR „NACHT DES WISSENS“

UNSER PRODUKTIONSSTANDORT IN SCHWERIN WÄCHST WEITER! LUST DABEI ZU SEIN?

- Qualitätsprüfer der laufenden Produktion (m/w/d)
- Maschinen- und Anlagenführer für Montageanlagen (m/w/d)
- Maschinenbediener Spritzgießmaschinen (m/w/d)
- Prozessingenieur für Kunststofffertigung (m/w/d) Fachkraft
- Lagerlogistik (m/w/d)



Alle Informationen zu den offenen Stellen finden Sie auf www.ypsomed.de/jobs

Ypsomed Produktion GmbH // Sandra Stiegler-Kachel // Manager HR // Ludwig-Bölkow-Str. 15 // 19061 Schwerin // jobs-schwerin@ypsomed.com // www.ypsomed.de // Telefon +49 385 208 48 151

YPSOMED
 SELF CARE SOLUTIONS

WILDE WEIHNACHT IM PRÄSENTKORB

Mit der Landpute Gaumenfreuden schenken

Es wird wild auf dem weihnachtlichen Gabentisch. Oder besser gesagt: Geschmackvoll. Mit dem wilden Präsentkorb der Mecklenburger lässt sich jetzt nämlich ein ganz neues Genusserlebnis einfach verschicken. Wild und Geflügel stecken dabei zusammen in einem Produkt und laden dazu ein, die ganze Vielfalt des Angebots zu entdecken.

VERSCHIEDENE VARIANTEN

Generell gilt: Präsentkörbe von der Mecklenburger Landpute sind immer ein besonderes Genussgeschenk. Sie eignen sich für die Familie genauso wie für Freunde, für Mitarbeiter und Geschäftspartner, denn hier ist für jeden etwas dabei. Dafür sorgen allein die vier verschiedenen Varianten von Präsentkörben – und alle enthalten natür-

liche regionale Köstlichkeiten. Putenbrust-Filet und Puten-Walnuss-Salami, Putenlachs und Landputenschinken sind nur einige Beispiele für die Leckereien, die damit aufgetischt werden können. Von allem etwas steckt zum Beispiel in dem Korb, der nicht ohne Grund den Namen „der Außergewöhnliche“ trägt und neben zahlreichen Landputen-Spezialitäten Eierlikör, Holundersaft und Kornblumenhonig enthält.

Präsentkörbe von der Mecklenburger Landpute stehen für handwerkliche Spitzenqualität aus eigener Produktion – mit den regionalen Produkten schenkt man gleichzeitig ein Stück Heimat. Die Körbe können in den Filialen der Mecklenburger Landpute, den Wochenmärkten oder unter landpute.de bestellt werden.

www.landpute.de

**GESCHMACKVOLLE
GESCHENKE**

Mecklenburger
LANDPUTE
Eigene Herstellung

PRÄSENTKÖRBE

DIE
Mitmach-
AUSSTELLUNG

CITTI-PARK

Besser einkaufen. Besser leben.

Noch bis 22. Oktober 2022

Spiegelwelten

Vergrößert, verzerrt, verkehrt, vervielfacht...
Sieh dich anders!

Schnell über die A1 Abfahrt Lübeck-Moisling, bequem parken
auf 2.800 kostenlosen Parkplätzen.



/cittipark.luebeck



/cittipark.luebeck

www.citti-park-luebeck.de





LICHTERHAFEN IM ADVENT

Flotte Weihnacht am Schlossanleger lockt ab 4. November

Es geht wieder los: Am 4. November öffnet am Schlossanleger der Weissen Flotte die „Flotte Weihnacht“. Wer sich jetzt angesichts des Zeitpunkts verwundert die Augen reibt: In den ersten Novemberwochen ist es sozusagen ein Aufwärmen für den Advent, ein kleiner Lichterhafen, der an dunklen Tagen ein bisschen gegen den Herbstblues anleuchten soll. Bis zum 30. Dezember wird hier das MS „Hamburg“ zum „Glühschiff“ und können sich Besucher heiße Getränke unter den neugierigen Blicken der Möwen schmecken lassen.

zum vereinbarten Zeitpunkt schon auf den Tischen bereit. Wie die Bestellung funktioniert, verrät der Blick auf das nebenstehende Formular.

Für Snacks sind Platten von der Mecklenburger Landpute im Angebot – zum Beispiel die Räucherplatte, die unter anderem Spezialitäten wie geräucherte Hähnchenbrust, Puten-Walnuss-Salami und geräucherte Puten-Oberkeule vereint. Oder wie wäre es mit Bio-Genuss-Schnitten – Bio-Vollkornbrot, belegt mit geräucherten Putenspezialitäten? Wer lieber

fleischlos snackt, kann mit einer Käseplatte ganz sicher glücklich werden. Wichtig: Alle Platten gibt es nur auf Vorbestellung!

GLÜHWEIN VOM WINZER

Glühwein und heiße Getränke dagegen sind zu den Öffnungszeiten der Flotten Weihnacht jederzeit am Glühschiff zu haben – Montag bis Freitag von 15 bis 21 Uhr und am Sonnabend und Sonntag von 11 bis 21 Uhr. Übrigens erhielt der Glühwein von den Besuchern in den zurückliegenden

Jahren Bestnoten. Das beliebte Wintergetränk in den Farben Rot und Weiß kommt direkt von einem österreichischen Weingut und ist als Früchte-Punsch auch in einer alkoholfreien Variante erhältlich.

Und so ermöglicht der Schlossanleger der Weissen Flotte auch in diesem Jahr eine kleine maritime Auszeit vom Alltagstrubel und dessen Sorgen – und einen großen Zipfel vom Weihnachtsglück. ■

f @ flotteweihnachten
www.flotte-weihnacht.de

ZAUBERHAFTES LICHTERMEER

Plätschernde Wellen, Lichter und ein zauberhafter Blick aufs Schloss – mehr braucht es nicht für eine ganz besondere Atmosphäre. Oder vielleicht doch? Drei große Weihnachtsbäume sollen in diesem Jahr die Uferkante schmücken. Die „Original Flotte Weihnacht“-Tassen werden auf dem Steg gefüllt, vor dem das Schiff im Lichterglanz leuchtet. Die „Hamburg“ liegt aber auch noch aus einem anderen Grund vor Anker: Besucher haben die Möglichkeit, im Salon Tische zu reservieren. Eine solche Reservierung ist Voraussetzung dafür, auf dem Schiff Platz zu nehmen. Wer mag, bestellt auch gleich heiße Getränke in der Pumpkanne und kalte Platten für die ganze Runde. Die stehen dann bei der Ankunft





RESERVIERUNGS FORMULAR



Kontaktdaten

<input type="text" value="Name, Vorname"/>		<input type="text" value="Firma"/>	
<input type="text" value="Straße"/>	<input type="text" value="Nr."/>	<input type="text" value="PLZ"/>	<input type="text" value="Ort"/>
<input type="text" value="Telefon"/>		<input type="text" value="E-Mail"/>	

Personenanzahl & Einlassbänder

Reservierungen sind für **maximal 8 Personen* pro Tisch** möglich.

<input type="text" value="Anzahl"/>	Personen ab 18 Jahren Eintritt 2 Euro**	<input type="text" value="Anzahl"/>	Personen unter 18 Jahren Eintritt frei**	<input type="checkbox"/>	Versand Einlassbänder zzgl. Porto
				<input type="checkbox"/>	Abholung Einlassbänder

Schlosstaler

Wer Anderen eine Freude machen möchte, verschenkt die goldenen Taler schön verpackt in einem Seidenbeutel. An allen Gastronomie-Ständen der Höfischen- und Flotten Weihnacht kann mit der Währung bezahlt werden.

<input type="text" value="Anzahl"/>	1 Schlosstaler entspricht 1 Euro	<input type="checkbox"/>	Versand	<input type="checkbox"/>	Abholung
-------------------------------------	-------------------------------------	--------------------------	---------	--------------------------	----------



Für jede gewünschte Reservierung ist ein separates Formular auszufüllen. Wir berechnen eine **Reservierungspauschale von 20 Euro**. Diese entfällt bei der Bestellung von Speisen oder Getränken. Eine Mehrfachauswahl pro Tag und Zeit ist nicht möglich.

Datum

Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So	
	1	2	3	4	5	6	NOVEMBER
7	8	9	10	11	12	13	
14	15	16	17	18	19	20	
21	22	23	24	25	26	27	
28	29	30					
			1	2	3	4	DEZEMBER
5	6	7	8	9	10	11	
12	13	14	15	16	17	18	
19	20	21	22	23	24	25	
26	27	28	29	30	31		

Zeitraum

Montag bis Freitag

<input type="checkbox"/>	14.00 bis 17.30 Uhr oder
<input type="checkbox"/>	18.00 bis 21.30 Uhr

Samstag bis Sonntag

<input type="checkbox"/>	11.00 bis 13.30 Uhr oder
<input type="checkbox"/>	14.00 bis 17.30 Uhr oder
<input type="checkbox"/>	18.00 bis 21.30 Uhr

Veranstaltung

<input type="checkbox"/>	Höfische Weihnacht	<input type="checkbox"/>	Flotte Weihnacht
Im Innenhof des Schweriner Schlosses.		Am Schlossanleger der Weißen Flotte Schwerin.	

*Andere Personenanzahl auf Anfrage. **Eintritt nur für Höfische Weihnacht für Personen ab 18 Jahren, Flotte Weihnacht Eintritt frei.

Bestellung

Wir bieten Ihnen eine Grundausrüstung an Speisen und Getränken an Ihrem reservierten Tisch, um die Lauffrequenz auf dem Gelände zu reduzieren. Diese können Sie hier vorbestellen:

Getränke

Beeren-Glühli* (rot)	Anzahl	1 Liter / 20 Euro	Anzahl	2 Liter / 40 Euro	Anzahl	3 Liter / 60 Euro
Bratapfel-Punsch* (weiß)	Anzahl	1 Liter / 20 Euro	Anzahl	2 Liter / 40 Euro	Anzahl	3 Liter / 60 Euro
Früchte-Punsch* (alkoholfrei)	Anzahl	1 Liter / 15 Euro	Anzahl	2 Liter / 30 Euro	Anzahl	3 Liter / 45 Euro

Die Getränke werden in Thermospumpkannen ausgegeben. Der Pfand pro Kanne beträgt 20 Euro, pro Tasse 5 Euro. Die Erstattung des Pfandbetrags erfolgt bei Rückgabe.

* Eine Liste der Inhaltsstoffe finden Sie unter www.höfische-weihnacht.de

Speisen

Die aufgeführten Speisen sind nur vorab bestellbar und nicht vor Ort zu erwerben.

Anzahl **Gemischte Platte, 39 Euro**
(Menge empfohlen für 5 Personen)



Fotos: MecklenburgerLandpute

Abbildung ähnlich

- 5 x scharfe Mecklenburger (Geflügelwiener mit Chili)
- 10 x Puten-Käse-Wieni's
- 5 x Puten-Gemüse-Klops
- 5 x Puten-Käse-Bällchen
- 10 x Bio Hähnchen-Mini-Frikadelle
- 7 x Putis (Puten-Mini-Salamis)

Anzahl **Räucherplatte, 45 Euro**
(Menge empfohlen für 5 Personen)



Abbildung ähnlich

- 10 x Putis (Puten-Mini-Salamis)
- 5 x geräucherte Landhähnchen-Haxen
- 1 x geräucherte Puten-Oberkeule, aufgeschnitten
- 1 x geräucherte Hähnchenbrust „Gold“, aufgeschnitten
- Puten-Walnuss-Salami & Puten-Salami mit Pflanzenfett, aufgeschnitten

Anzahl **Käseplatte, 39 Euro**
(Menge empfohlen für 5 Personen)



Abbildung ähnlich

- Heumond Kas
- Saint Albray
- Tete de Moine
- Bergalm Käse
- Presidente Snack
- Chaource Käse

Anzahl **Bio-Genuss-Schnitten, 39 Euro**
(Menge empfohlen für 6 Personen)



Abbildung ähnlich

- Bio-Vollkornbrot belegt mit leckeren geräucherten Geflügel-Spezialitäten
- 12 Schnitten pro Platte

Das ausgefüllte Formular senden Sie uns bitte per Mail an info@buero-vip.de oder per Post an **büro v.i.p., Graf-Schack-Allee 8, 19053 Schwerin**. Sie erhalten von uns eine Vorkasserechnung für die bestellten Leistungen. Wir bitten Sie den Betrag zu überweisen, erst dann garantieren wir die feste Buchung.

Rechtshinweise

Die Sitzplatzreservierung bezieht sich auf Plätze in einem überdachten Nichtraucherbereich. Das Rauchen ist folglich verboten. Für durch Zuwiderhandlung entstandene Schäden haftet der Verursacher. Es gelten die aktuellen staatlichen Corona-Bestimmungen. Dies ist eine unverbindliche Buchungsanfrage und erst nach Zahlungseingang und Erhalt der Buchungsbestätigung wirksam. Sollte die Buchung nicht persönlich wahrgenommen werden können, kann diese bis zu 3 Tage vor dem gebuchten Zeitraum gegen eine Bearbeitungsgebühr von 10 Euro auf eine andere Person umgeschrieben werden. Bei Nichterscheinen oder einer Verspätung von über 30 Minuten verfällt der Leistungsanspruch automatisch. Verantwortlich: büro v.i.p., Graf-Schack-Allee 8, 19053 Schwerin, Telefon: 0385-63 83 270.





DER SCHÖNSTE HOF DER STADT

Bläserklänge, Jazz und Shantys: Die Höfische Weihnacht verspricht wieder viel Kultur

In diesem Jahr soll es wieder klapfen mit der Höfischen Weihnacht in Schwerin: Vom 9. bis 18. Dezember öffnet sich der Schlossinnenhof für alle, die Lust auf Kultur und Kulinarik in einem wunderbaren Ambiente haben.

Der Ort ist wie geschaffen dafür, zu funkeln und zu leuchten. Und wenn dann von der Obotritentreppe noch Bläserklänge ertönen, kann sich wohl niemand der Weihnachtsstimmung entziehen. Schon bei der ersten Auflage der Flotten Weihnacht 2019 zeigte sich, dass sich das Pflaster des Schlossinnenhofs auch zum Tanzen eignet. Die ersten Ensembles und Bands haben für dieses Jahr bereits zugesagt, um den Veranstaltungswihnachtskalender zu füllen.

So wird die Jazzkombüse wieder ordentlich aufdrehen und Mary Jane & The Baltic Sweet Jazz Orchestra wollen zeigen, wie gute, handgemachte Musik geht. Scenehead sowie Mario Neumeister aus Wismar sind dabei, außerdem der Schweriner Bläserkreis, die Mecklenburger Alphörner und das Drehorgel-Orchester. Ein weiterer Leckerbissen im Weihnachtskalender kommt aus Rostock: Die Blowboys können Shantys und mariti-

men Folk, mit Instrumenten und a cappella und nehmen das Publikum im Schlossinnenhof gerne mit auf Kaperfahrt.

KULINARISCHES ANGEBOT

Und apropos Kaperfahrt: Natürlich gibt es auf der Höfischen Weihnacht mehr als nur Schiffszwieback. Ein kleines, feines kulinarisches Angebot und heiße Getränke tragen zum weihnachtlichen Wohlgefühl bei. Der Glühwein kommt wieder vom Winzer – in den Sorten Weiß, Rot und als alkoholfreie Variante.

Geöffnet ist die Höfische Weihnacht täglich von 11 bis 21 Uhr. Der Eintritt beträgt zwei Euro, dieses Geld fließt vor allem in die Finanzierung des Kulturprogramms. Kinder unter 18 haben freien Eintritt. Ebenfalls frei ist der Eintritt Montag bis Freitag zwischen 11 und 14 Uhr – als Angebot für alle, die den Mittagstisch in der Kantine durch einen Bummel über den Schlossinnenhof ersetzen wollen.

Darüber hinaus ist es möglich, Tische in Zelten zu bestellen – für eine kleine Weihnachtsparty in Familie oder mit den Kollegen. Das nebenstehende Formu-

lar (Seite 31/32) zeigt, wie es geht. Wer mag, kann Getränke und Platten gleich mit auswählen und zu einem bestimmten Zeitpunkt an den Tisch ordern. Sogar verschenken lässt sich die Höfische Weihnacht – in Form von Schlosstalern, die als Weihnachtsmarktware an den Gastronomieständen eingesetzt werden können.

Ein Angebot für geschlossene Veranstaltungen besteht in der Zeit vom 2. bis 7. Dezember. Dann gibt es die Höfische Weihnacht sozusagen exklusiv: mit der Möglichkeit, Tische für Firmenevents zu bestellen und zum Beispiel die Büro-Weihnachtsfeier hierher zu verlegen. Wer mehr wissen möchte: Unter der Telefonnummer 0385-6383270 und per Mail unter info@buero-vip.de gibt es dazu Auskunft. Ansonsten gilt: Am 9. Dezember geht es richtig los. Dann werden auch wieder die Mitglieder des Schlossvereins in ihren historischen Kostümen über den Innenhof flanieren und zu einer kleinen Zeitreise ins 19. Jahrhundert einladen, als die großherzogliche Familie das umgebaute Schweriner Schloss bezog.

Wer will, kann diese Zeitreise auch im Schloss selbst fortsetzen: Neben dem Schlossmuseum mit den historischen Räumen lockt hier aktuell die Ausstellung „Glanzstücke im Dialog“ des Staatlichen Museums Schwerin. ■

Facebook Instagram [hoefischeweihnacht](https://www.hoefischeweihnacht.de)
www.hoefische-weihnacht.de

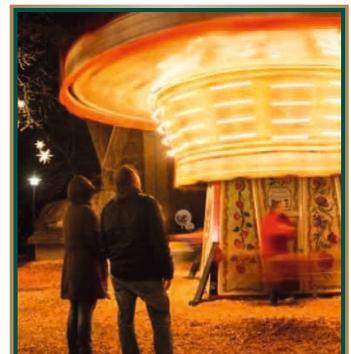


Foto: Andreas Gnägel

Aussteller gesucht

Das hat die Weihnachtswelt noch nicht gesehen! Wer noch eine Möglichkeit sucht, Selbstgemachtes, Kunsthandwerk und Kulinarisches ans Licht der Öffentlichkeit zu bringen, ist auf der Höfischen Weihnacht auf jeden Fall richtig. Wo sonst gibt es schließlich für den eigenen Stand ein so schönes Ambiente? Bewerbungen von Ausstellern sind ab sofort möglich – bitte unter info@buero-vip.de auch Fotos und eine Kurzbeschreibung des Angebots mitschicken.

ZUSTÄNDIG FÜRS FAIRPLAY

Pauline Meincke ist Schiedsrichterin und hat schon in der zweiten Frauen-Bundesliga assistiert

„Wie, du bist Schiedsrichterin?“ Diese Frage bekommt Pauline Meincke häufiger mal zu hören. Die Gegenfrage würde natürlich lauten: „Ja, warum denn nicht?“ Aber die 21-Jährige weiß, dass sie als Frau in Schwarz im Fußball immer noch Exotin ist: Gerade einmal fünf Frauen und Mädchen zählt die Schiedsrichterriege des Kreisfußballverbands Westmecklenburg, dem Pauline angehört. Dem gegenüber stehen 105 Männer.

Ihre Schiedsrichterlaufbahn begann Pauline Meincke vor fast zehn Jahren. „Ich komme aus einer fußballbegeisterten Familie, bin mit meinem jüngeren Bruder immer mit zum Training gegangen, weil es einfach nicht so viele Mädchenmannschaften gab“, erzählt sie. Als Pauline zu alt fürs gemischte Team wurde, stand die Frage: Wie weiter? Ihr Schwager, selbst Schiedsrichter, brachte die Ausbildung als Referee ins Gespräch – da war Pauline zwölf. Seitdem ist sie dabei.

In dieser Zeit hat sie viel gelernt. Das komplette Regelwerk. Wie schwer ein Ball ist und wie groß ein Spielfeld. Aber auch Selbstbewusstsein und Besonnenheit, wenn in schwierigen Situationen die Emotionen hochkochen. Von ihrem ersten Spiel, das sie im Sommer 2013 leitete, weiß Pauline noch, dass sie ungeheuer aufgeregt war. Das ist sie vor großen Spielen noch immer. Als Schiedsrichterasistentin stand sie inzwischen sogar schon in der zweiten Frauen-Bundesliga auf dem Rasen. Genauso pfeift sie aber auch Spiele im Männerbereich – inzwischen bis zur Landesliga.

Die Voraussetzungen für diesen Aufstieg sind wie im Sport gute Leistungen und Engagement. Dazu gehören die Weiterbildungen, die der Kreisverband regelmäßig anbietet genauso wie selbstständiges Training: „Die Grundaussdauer muss natürlich stimmen, dafür fahre ich viel Fahrrad“, sagt die Schwimmerin. Natürlich muss Pauline sprinten können, um alle Spielzüge gut im Blick zu behalten. Es ist ein anstrengender Wechsel zwischen



Als Schiedsrichterin auf dem Spielfeld: Pauline Meincke ist an den Wochenenden in Sachen Fußball unterwegs. Foto: Michael Holste

Laufen und Gehen und das 90 Minuten lang und bei voller Konzentration.

Trainieren musste die junge Schiedsrichterin aber auch ihre Fähigkeit, Vorwürfe abprallen zu lassen. „Da ist mir eine dicke Haut gewachsen“, sagt sie – wenngleich sie einige Dinge immer noch nicht versteht. Zum Beispiel, wenn ein Vater am Spielfeldrand sie als Unparteiische immer wieder beleidigt. „Ich war vielleicht ein oder

zwei Jahre älter als sein Sohn, der auf dem Spielfeld stand“, sagt Pauline. „Und immer wenn ich Spiele mit dieser Mannschaft geleitet habe, wusste ich: Es gibt Probleme.“ Auch in solchen Situationen bekommt sie Rückhalt vom Verein, ist mit den Assistenzschiedsrichtern ein eingespieltes Team. „Ich tue immer alles nach bestem Gewissen, fälle ja keine Fehlentscheidungen mit Absicht“, sagt sie. „Und wenn ich mich irre,

stehe ich auch dazu.“

Paulines Wochenenden gehören dem Fußball. Für sie ist es der perfekte Ausgleich – beispielsweise zu ihrem dualen Studium zum Sport- und Ernährungscoach, das sie in den zurückliegenden Jahren gerade unter Coronabedingungen sehr gefordert hat. „Aktuell warte ich auf die Ergebnisse meiner Bachelorarbeit“, sagt sie.

Wenn Pauline gerade kein Spiel pfeift, dann sieht sie sich gern eins an – auch im Fernsehen. Gefreut hat sie sich über die Aufmerksamkeit und Anerkennung, die die Spiele der Fußball-Europameisterschaft der Frauen in diesem Jahr fanden. „Es war wichtig zu zeigen: Wir sind im Kommen!“, sagt die 21-Jährige. Deshalb muss sie sich bei dem spöttisch gemeinten Satz „Wir sind doch hier nicht beim Frauenfußball!“ auch ihren Teil denken. Denn Pauline weiß aus Erfahrung, dass Frauen oft besser einstecken können als Männer: „Eine Frau würde manchmal noch gar nicht auf dem Boden liegen.“ Ansonsten, sagt sie, gibt es gar nicht so viele Unterschiede: Die meisten Spieler, ob Frauen oder Männer, wünschen sich ein gutes und faires Spiel. Insofern, sagt Pauline, kann sie das Schiedsrichteramts auch anderen jungen Frauen nur ans Herz legen. „Es ist ein großer Schub fürs Selbstbewusstsein, der auch wirkt, wenn ich auf der Straße mal blöd angequatscht werde“, sagt sie.

Natürlich hat die junge Schiedsrichterin weitere Ambitionen: Einmal ein Spiel in der Bundesliga der Frauen zu pfeifen, ist eine davon. Insofern kann sie sich über den Spitznamen „Klein-Bibi“ freuen, den sie manchmal am Rande des Spielfeldes hört: Bibiana Steinhaus war die erste Frau, die im deutschen Männer-Profifußball Spiele leitete.

Auf Fairplay legt Pauline auch großen Wert, wenn sie mit ihren Lütten auf dem Platz steht: Seit einem Jahr trainiert sie in Schwerin eine U8-Mannschaft und genießt das schöne Gefühl, wenn ihr Team ein Spiel gewinnt. Da kann sie dann ganz partiisch sein.

Katja Haescher ■



07.11. – 12.11.2022

10:00 – 20:00 Uhr



INFORMATIONSWOCHE ZUM 67. GRÜNDUNGSTAG DER BUNDESWEHR

MILITÄR UND GESELLSCHAFT
IN DEUTSCHLAND SEIT 1945

Eine Ausstellung des Zentrums für Militärgeschichte und Sozialwissenschaften der Bundeswehr und der Bundesstiftung zur Aufarbeitung der SED-Diktatur

ZMS Zentrum für Militärgeschichte und Sozialwissenschaften der Bundeswehr
BUNDESSTIFTUNG AUFARBEITUNG

MENSCH. SOLDAT. VETERAN.
FOTOGRAFIE - BILDBAND - AUSSTELLUNG

GESICHTER DESLEBENS
ZEIG DER WELT DEIN GESICHT.

ICH BIN DANIELA SKRZYPOZAK
INTERNATIONAL FOTOGRAFIN - WWW.DEMIPRESS.DE

ICH LIEBE DAS LEBEN UND ICH LIEBE DIE MENSCHEN.
DIES IST DER GRUND WARUM ICH SIE GERNE FOTOGRAFIERE.

WERTSCHÄTZUNG. WAHRNEHMUNG. ZEIT.

JEDES PORTRAIT EINE GESCHICHTE

SOLDATEN - VETERANEN DER BUNDESWEHR,
DIE IN DER GESELLSCHAFT WAHRENGENOMMEN WERDEN MÖCHTEN, MENSCHEN.

ABER WAS WISSEN WIR VON DEN MENSCHEN,
WAS HABEN SIE ERLEBT, GESPÜRT,
WAS FÜHLEN SIE, WELCHE ÄNGSTE HABEN SIE..



BUNDESWEHR



67. GRÜNDUNGSTAG DER BUNDESWEHR

07.11. – 12.11.2022



10:00 – 22:00 Uhr

Sehr geehrte Leserinnen und Leser,

Feste muss man feiern, wie sie fallen! Und deshalb wollen wir mit Ihnen zusammen den 67. Geburtstag der Bundeswehr gemeinsam begehen. Doch nicht in einer Kaserne, wie am Gründungstag, dem 12.11.1955 im rheinland-pfälzischen Andernach, sondern öffentlich und im Herzen unserer Landeshauptstadt Schwerin!

In der „Geburtstagswoche“, vom 07. bis 12. November, finden Sie uns deshalb in der Marienplatz-Galerie. Dort haben Sie die Möglichkeit, „ihre“ Bundeswehr aus Mecklenburg-Vorpommern hautnah erleben zu können. Informieren Sie sich über die Streitkräfte aus erster Hand. Sprechen Sie uns zu den Themen „Auslandseinsätze“, „Reserve und Heimatschutz für MV“, „Arbeitgeber Bundeswehr“ an oder stellen Sie uns vor Ort die Fragen, die Sie zur Bundeswehr haben.

Nie war es dringlicher über die Verteidigung Deutschlands und der NATO ins Gespräch zu kommen. Wir laden herzlich zum Verweilen, zum Fragen sowie Diskutieren als auch zum Informieren zu Ihrer Bundeswehr in Mecklenburg-Vorpommern ein.

Schwerin in Grün – seien Sie uns herzlich willkommen! ■

Ihr
Landeskommando
Mecklenburg-Vorpommern



Ein Motorrad der Feldjäger und ein Triebwerk des Eurofighters werden in der Ausstellung zu sehen sein.

Fotos: Bundeswehr



„Schwerin in Grün“: Unter diesem Motto präsentiert sich die Bundeswehr auf allen Ebenen der Marienplatzgalerie vom 7. bis 12. November. Heer, Marine, Luftwaffe, die klassischen Teilstreitkräfte, aber auch weitere Bereiche wie beispielsweise der Sanitätsdienst und die Reserve bieten Ihnen viele interessante Hintergrundinformationen zur Bundeswehr. Zahlreiche Ausstellungsstücke, darunter ein

Triebwerk des Kampffjets Eurofighter, ein Einsatzmotorrad der Feldjäger und eine Rettungsinsel, bieten Technik zum Anfassen und geben ein realistisches Bild über die Ausrüstung der Bundeswehr. Viele Bundeswehrdienststellen aus Norddeutschland präsentieren sich in Schwerin und spiegeln die Vielfalt in der Bundeswehr wider. Ein Quiz mit attraktiven Preisen und dem Ziel, die Bundeswehr noch

näher kennen zu lernen, wartet auf Sie. Das Heeresmusikkorps wird auftreten und ein vielseitiges Repertoire zeigen. Mit den Jugendoffizieren als Referenten für Sicherheitspolitik können Sie sicherheitspolitische Fragestellungen diskutieren. Entdecken Sie die Bundeswehr auch als Arbeitgeber, als Soldat oder Soldatin, aber auch als Zivilangehöriger. Nutzen Sie die Möglichkeit, um sich über ihre individuellen Karrieremöglichkeiten bei der Bundeswehr zu informieren.

Außerdem sind mit „Gesichter des Lebens“ eine Fotoausstellung über Soldaten und Veteranen und ebenso die zeitgeschichtliche Ausstellung „Militär und Gesellschaft in Deutschland seit 1945“ zu sehen. Darüber hinaus finden Vorträge und Lesungen rund um das Thema Bundeswehr statt.

Wir laden Sie zu öffentlichen Tischgesprächen und Diskussionen rund um Militär und Gesellschaft ein.

Mit Lachen Helfen e.V. und dem Volksbund Kriegsgräberfürsorge e.V. stellen sich auch gemeinnützige Organisationen vor.

Wir bieten ein abwechslungsreiches und unterhaltsames Programm. Selbstverständlich wird auch die Musik nicht fehlen. Kommen Sie in die Marienplatz-Galerie. Entdecken Sie die unterschiedlichen Bereiche der Bundeswehr, informieren Sie sich, lassen Sie sich überraschen, wir freuen uns auf Ihren Besuch. ■

VORTRAGSREIHE IM CUBE STORE jeweils 18:00 – 19:30 Uhr

Mo, 07.11.2022

Akademie Schwerin - Joachim Bussiek
„Militär und Gesellschaft in Deutschland“

Di, 08.11.2022

Universität der Bundeswehr Hamburg
Leutnant zur See Lehmann
„Vereinigung der Bundeswehr und NVA“

Fr, 11.11.2022

Afghanistan-Veteran - Wolf Gregis - „Draußen vor der Tür“
Heimkehr vom anderen Ende der Welt!



GUTSCHEINE FÜRS EINKAUFSGLÜCK

Marienplatz-Galerie startete mit Musik und Verlosung in einen bunten Herbst

Es war das richtige Einkaufswetter zum Start in den Herbst: Draußen regnete es in Strömen, drinnen „regnete“ es Gutscheine für die Geschäfte der Marienplatz-Galerie. Unter deren Dach ließ es sich auch ohne Regenschirm wunderbar bummeln und wer mehr als fünf Euro ausgab, durfte eine Teilnehmerkarte fürs Gutscheine-Gewinnspiel ausfüllen.

Insgesamt verlost Center-Manager Henner Schacht und sein Team an diesem Sonnabend 250 Gutscheine. Die Spannung beim Griff in die Losbox war jedes Mal groß – in welches Geschäft würde die Gratis-Shoppingrunde führen? Eine Extraportion gute Laune an der Glücksbox verteilte außerdem Schlagersänger Danny Buller, so dass unterm Strich ein schöner Einkaufstag stand.

Und apropos Einkaufstag: Am 23. Oktober lockt in der Marienplatz-Galerie von 13 bis 18 Uhr zusätzlich schon wieder ein verkaufsoffener Sonntag.



Aus einer Tasche voller Gutscheine durften Gewinner bei Center-Manager Henner Schacht ihren Wertbon ziehen.

Foto: Armin Blumtritt

BUNTE LATERNEN BASTELN

Am verkaufsoffenen Sonntag, dem 23. Oktober, locken verschiedene Aktionen



Am verkaufsoffenen Sonntag dürfen sich Kinder in der Marienplatz-Galerie wieder bunte Gesichter holen.

Foto: Rainer Cordes

Schwerin lädt zum Lichterbummel ein – in Zeiten der Energiekrise mischen sich in die Freude über dieses Ereignis auch Sorgen. Doch selbst wenn der Lichterbummel in diesem Jahr etwas kürzer ist: Vom 21. bis 23. Oktober lockt die kunstvoll illuminierte Innenstadt. Gleichzeitig setzen die Einzelhändler damit gegenüber ihren Kunden ein Zeichen: Wir sind für euch da!

Die Marienplatz-Galerie will das am 23. Oktober, dem verkaufsoffenen Sonntag, zusätzlich noch einmal unterstreichen. Neben Ladenbummel, Kaffeepausen und kulinarischer Abwechslung dürfen sich Be-

sucher auf Aktionen rund um den Herbst freuen. Es wird nämlich gebastelt – Laternen sollen entstehen und in der dunklen Jahreszeit leuchten. Immerhin ist jetzt die Zeit der großen Laternenumzüge – gut, wenn die richtige Ausstattung dafür bereitliegt. Die Jüngsten dürfen sich an diesem Tag in der Marienplatz-Galerie außerdem beim Kinderschminken ein buntes Gesicht abholen, auch Tattoos sind dann im Angebot. Die Großen wiederum können zusätzliche Einkaufszeit genießen: Von 13 bis 18 Uhr öffnen die Geschäfte, die Gastronomie lädt bereits ab 12 Uhr ein.

NÄCHSTE TERMINE +++ 26. November Musik mit Danny Buller +++ 27. November Musik mit Marco & Friends



HASS UND LIEBE ENG VERKNÜPFT

„Die Duellantinnen“ im Malsaal in Parchim

Wenn sich zwei Freundinnen nach vielen Jahren wiedersehen, gibt es meist ein großes Hallo. Anders ist es bei Julie und Simone. Vor langer Zeit haben die beiden Frauen gemeinsam die Schauspielschule besucht, waren beste Freundinnen, aber auch Rivalinnen um den Theaterproduzenten Vattier. Ihre Karrieren sind komplett anders verlaufen. Julie lebt heute mit Vattier zusammen, während Simone ihr Schauspielerinnenleben in Kellertheatern verbringt. Beim Wiedersehen nähern sich die beiden Frauen vorsichtig an. Aber Boshaftigkeit, Fallstricke, Hass und Liebe sind unentwerrbar miteinander verknüpft. Mit Bernard da Costas Stück „Die Duellantinnen“ hat das Junge Staatstheater Parchim eine deutsche Erstaufführung auf die Bühne gebracht. Katja Mickan inszeniert



Julie (Marlene Eiberger) und Simone (Annalisa Stephan) sind „Duellantinnen“. Foto: Björn Pauli

das Stück über das Wiedersehen zweier Schauspielerinnen für den Malsaal in Parchim, besetzt ist es mit Marlene Eiberger und Annalisa Stephan. Weitere Vorstellung: 22. Oktober, 19.30 Uhr, Malsaal. ■ www.mecklenburgisches-staats-theater.de

- DI 11.10.** **7. Wismarer Lachnacht**
Comedy & Kabarett
19.30 Uhr, Wismar, Theater
- MI 12.10.** **Alfons Zitterbacke**
nach den Kinderbüchern von Gerhard Holtz-Baumert
10 Uhr, Stadthalle Parchim, Großer Saal, auch am 13.10.
- DO 13.10.** **The King is Back – Elvis the Show**
Zusammen mit „The Vegas Orchestra“ & „The Casino Choir“
19.30 Uhr, Wismar, Theater
- FR 14.10.** **Der Familienrat**
Komödie von Amanda Sthers und Morgan Spillemaecker
19.30 Uhr, Parchim, Malsaal
- SA 15.10.** **Auftakt Wildwochen**
Informatives rund um Wild und Jagd, Markt
ab 10.30 Uhr, Dorf Mecklenburg, Kreisagarmuseum, auch am 16.10.
- SA 15.10.** **Exkursion „Natur mit allen Sinnen“**
Unterwegs mit dem Ranger, Anmeld. www.schaalsee.de
10 Uhr, Zarrentin, Pahlhuus
- MO 17.10.** **Führung durch die abendliche Altstadt von Wismar**
Nachtwächter-Führung
18 Uhr, Treffpunkt am Rathaus, auch am 19., 21., 24., 26. u. 28.10.
- DI 18.10.** **„Tropenzauber Kleine Antillen“**
Museumsabend mit Vortrag
19 Uhr, Ludwigslust, Natureum am Schloss

d2m berlin mehr als
Wir sind Comedy.

 <p>Markus Maria Profitlich Mi. 16. November 2022 Theater Wismar Do. 17. November 2022 Stadthalle Parchim</p>	 <p>Rüdiger Hoffmann Sa. 26. November 2022 Stadthalle Parchim</p>
 <p>Herr Schröder Do. 19. Januar 2023 Theater Wismar</p>	 <p>Die Feisten Do. 2. Februar 2023 Theater Wismar</p>

Tickets & Infos 030-755 492 560 www.d2mberlin.de
sowie bei allen guten Vorverkaufsstellen



ELEFANTENHOF
PLATSCHOW
HALLOWEEN
AM 31. OKTOBER AB 11 UHR

Wer verkleidet kommt, hat **FREIEN EINTRITT!**

Am Dorfplatz 2
19372 Platschow
Info-Tel.: 0151 - 19 42 68 17

WWW.ELEFANTENHOF-PLATSCHOW.DE

SPEKTAKULÄRE STUNTS AUF DEM PFERDERÜCKEN

Cavalluna mit neuer Episode in Schwerin

„Geheimnis der Ewigkeit“ lautet der Titel der neuen Cavalluna-Episode, die im Oktober gleich dreimal in der Sport- und Kongresshalle in Schwerin zu sehen ist. Am 29. Oktober um 14 und 18.30 Uhr und am 30. Oktober um 14 Uhr dürfen sich Besucher auf das Zusammenspiel von Zusammenspiel von 60 Pferden, ihren Reitern und einem internationalen Tanz-Ensemble freuen – spektakulären Show-Acts inklusive.

So begeistern die beliebten Trickreiter der Hasta Luego Academy aus Südfrankreich mit waghalsigen Stunts, während die putzigen Mini-Shettys von Bartolo Messina aus Italien die Herzen binnen Sekunden zum Schmelzen bringen. Equipen um Luis Valença und Filipe Fernandes aus Portugal brillieren bei harmonischen Darbietungen der klassischen Dressur und das Team von Sebastián Fernández,



Spektakuläre Show-Acts locken auch in der neuen Cavalluna-Episode.
Foto: CAVALLUNA

einem Meister der Doma Vaquera, wird die traditionelle Reitweise der Rinderhirten zum Besten geben. Eingebettet wird all das in ein spannendes Abenteuer, erzählt vor der Kulisse exotischer Landschaften mit farbenfrohen Dörfern, tropischen Wäldern und archaischen Tempeln.

www.cavalluna.com



**31.10. HALLOWEEN im
BÄRENWALD MÜRITZ ab 17 Uhr**

**EINTRITT NUR MIT TICKET!
TICKETS UNTER: BAERENWALD-MUERITZ.DE
ODER TEL.: 039924-79118**

**DIE VERANSTALTUNG IST FÜR KINDER AB 8 JAHREN
DER PARK IST AN DIESEM TAG GESCHLOSSEN UND
ÖFFNET ERST ZU DEN GRUSELFÜHRUNGEN**

**BÄRENWALD
MÜRITZ**



Der Trinker
Der Trinker - Monolog nach dem Roman von Hans Fallada
19.30 Uhr, Bürgermeister-Haupt-Straße 14, Wismar

**DO
20.10.**

Martinsmarkt
Markthalle Wismar, Am Alten Hafen
Fr. 12 bis 18 Uhr, Sa, 10 bis 18 Uhr, So. 11 bis 17 Uhr

**FR
21.10.**

Offene Begegnungen und Stadtgeschichte mit Nils Jörn
Entdecken, Begegnen und Gestalten
10 Uhr, Treff im Lindengarten, Bauhofstraße 17

**FR
21.10.**

Öffentliche Führung im Kutschenmuseum
Führung zu einem bestimmten Thema rund um Kutschen
14 Uhr, Kutschenmuseum Kobrow, auch am 29.10

**SA
22.10.**

Musikalischer Nachmittag mit der Gruppe „Scotblue“
Es erklingen irische, (platt-) deutsche u. eigene Lieder
16 Uhr, Zschendorf, Dorfkirche

**SA
22.10.**

Öffentliche Führung durch das Schabbell
Vom Gewölbekeller bis zum historischen Dachstuhl
bis zum 5.11.2022, Schabbell, Schweinsbrücke 6/8

**SA
22.10.**

Bibliotheksnacht, Wismar
Bibliotheksnacht: 100 Jahre Nosferatu
18 Uhr, Stadtbibliothek Wismar, Ulmenstraße 15

**SA
22.10.**

Herbstliche Radtour
Unterwegs mit dem Ranger, Anmeld. www.elbetal-mv.de
9 Uhr, Boizenburg, Hafenplatz (Pegelanzeige)

**SO
23.10.**

Verkaufsoffener Sonntag in Schwerin
Shopping-Erlebnis
13 bis 18 Uhr, Marienplatz-Galerie und Schlosspark-Center, Innenstadt

**SO
23.10.**

20 Jahre Welterbe
Einweihung der dritten Originalstele der Wasserkunst
15 Uhr, Welt-Erbe-Haus, Garten

**MI
26.10.**

**SPASS FÜR DIE
GANZE FAMILIE**

alpincenter.com
WITTENBURG

Hotel Hamburg-Wittenburg van der Valk GmbH
Zur Winterwelt 1 | 19243 Wittenburg
www.alpincenter.com

- DO**
27.10. **Der Pflaumenkuchen - Ein Lene-Vogt-Programm**
Mit Gisela Oechelhaeuser, Hans Rathes und Christoph Theusner
19.30 Uhr, Theater Wismar, Bürgermeister-Haupt-Straße 14
- FR**
28.10. **Kochen mit der Museumschefin Corinna Schubert**
Kochen und Interessantes aus dem Museum erfahren
18 Uhr, Treff im Lindengarten, Bauhofstraße 17
- FR**
28.10. **Vortrag „250 Jahre Schloss Ludwigslust“**
250-jähriges Jubiläum des Schloss Ludwigslust
18 Uhr, Treff im Schlosscafe Ludwigslust
- SA**
29.10. **Handball, Oberliga Frauen**
TSG Wismar : Rostocker H...II Club II
17.15 Uhr, Mehrzweckhalle Dorf Mecklenburg, Karl-Marx-Straße 13
- SA**
29.10. **Faust - Ein Solo**
nach Johann Wolfgang von Goethe, Premiere
19.30 Uhr, Parchim, Malsaal
- SO**
30.10. **Handball, MV Liga der Männer**
TSG Wismar : Güstrower HV `94
16 Uhr, Mehrzweckhalle Dorf Mecklenburg, Karl-Marx-Straße 13
- SO**
30.10. **Jürgen von der Lippe: Programmänderung**
Neues Leseprogramm „Sex ist wie Mehl“
20 Uhr, Theater Wismar, Bürgermeister-Haupt-Straße 14
- MO**
31.10. **Führung durch die abendliche Altstadt von Wismar**
Nachtwächter-Führung durch Wismar
18 Uhr, Treffpunkt am Rathaus
- DI**
01.11. **Welt-Erbe-Haus**
UNESCO-Ausstellung
täglich 10 - 16 Uhr bis 31.03.23 Welt-Erbe-Haus, Lübsche Straße 23
- MI**
02.11. **Dat Hörrohr**
Komödie
16 Uhr, Theater Wismar, Bürgermeister-Haupt-Straße 14
- MI**
02.11. **Schiffe unter Steinen**
Vortragsreihe in der Wintersaison
19.30 Uhr, Archäologisches Museum, Groß Raden
- FR**
04.11. **MuseumsWinter im SCHABEL**
Stadtgeschichtliches Museum der Hansestadt Wismar
19 Uhr, Wismar, Schweinsbrücke 6/8
- FR**
04.11. **Floyd Side Of The Moon**
Konzert
21 Uhr, Schwerin, Speicher

TROPENZAUBER IM NATUREUM

Kleine Antillen im Mittelpunkt eines Vortrags

Die Kleinen Antillen in der Karibik sind das „Pendant“ zu den Eilanden der Südsee. Auch sie sind geprägt durch angenehm warmes türkisfarbenes Wasser, Korallenriffe, Mangrovenwälder, palmengesäumte Traumstrände und einen Himmel, der in Flammen steht, wenn die Sonne im Meer versinkt.

Die gebirgigen Vulkaninseln stehen im Mittelpunkt eines Vortrags, den Bernd Wegener am 18. Oktober um 19 Uhr im Natureum am Ludwigsluster Schloss hält. Bereits 2016 gab er hier einen Einblick in diese Faszination von Naturschönheit und ihrem pulsierenden Inselleben, entstanden im „Schmelztiegel“ karibischer Ureinwohner, afrikanischer Sklaven und europäischer Kolonisatoren. Im nun folgenden zweiten Vortragsteil stellt der Ludwigsluster mehrere dieser Inseln



Nur eine von vielen Facetten: ein Puderzucker-Traumstrand auf Grenada
Foto: Bernd Wegener

näher vor, denn keine ist wie die andere. Jede Insel hat ihren eigenen Kosmos mit ihren Besonderheiten. Dabei durchquert Wegener den Inselbogen von Curacao über Grenada bis Antigua und nimmt Zuhörer per Foto und Video mit auf die Reise.

www.naturforschung.info

CAVALLUNA

PASSION FOR HORSES

EUROPAS BELIEBTESTE
PFERDESHOW
IST ZURÜCK!

GEHEIMNIS DER EWIGKEIT

29. - 30.10.22 Schwerin
15. - 16.04.23 Rostock

www.cavalluna.com

RTL
Pferd & Co
Pferd
hier
PIRELLA GÖTTSCHE LOWE
stippoligt
altz
NZ
Querschnitt
ELIAS SABOT

AB HEUTE ONLINE – SEIEN SIE DABEI!

future-place.de

Der Treffpunkt für Erfinder, Förderer, Startups und Vermarkter in ganz Mecklenburg-Vorpommern und angrenzenden Regionen.

Mail [ab\(at\)future-place.de](mailto:ab(at)future-place.de)

BEDINGUNGSLOS IN DIE KATASTROPHE

„Kabale und Liebe“ ist in der M*Halle zu sehen

Mit Friedrich Schillers Schauspiel „Kabale und Liebe“ ist die neue Spielstätte des Mecklenburgischen Staatstheaters an den Start gegangen. Regie führt die aus Theater, Film und Fernsehen bekannte Schauspielerin Steffi Kühnert.

Zwei Welten, eine Liebe: Die bürgerliche Musikertochter Luise Miller liebt den adeligen Ferdinand von Walter. Doch weil nicht sein soll, was nicht sein darf, werden die jungen Liebenden im wohl berühmtesten bürgerlichen Trauerspiel des Sturm und Drang zum Spielball der Mächtigen. Der Präsident, Ferdinands Vater, versucht zunächst mit väterlicher Autorität das Verhältnis zu unterbinden. Als dies scheitert, soll eine perfide Intrige die Liebe der beiden von innen heraus zerstören. Der Plan greift – mit katastrophalen Konsequenzen. Vom Anspruch auf



Es kann nicht gut enden: Ferdinands und Luises Liebe mündet in die Katastrophe.
Foto: Silke Winkler

bedingungslose Liebe ist es ein kurzer Weg zu entfesselter Eifersucht. Und so wird Ferdinand, getrieben von Misstrauen und verzweifelter Wut, blind für die Wahrheit, zum Mörder.

Weitere Vorstellung: 28. Oktober um 19.30 Uhr in der M*Halle ■ www.mecklenburgisches-staatstheater.de

SUSA Party des SCC

SUSA Party u. Fackelumzug mit dem Sternberger KarnevalClub
17 Uhr, Sternberg, Fackelumzug vom Parkplatz am Wall zum Markt

SA
05.11.

„Nebenan“

Literaturtage Schwerin, Lesung
19.30 Uhr, Schwerin, Kulturforum Schleswig-Holstein-Haus

SA
05.11.

Nacht der Gitarren 2022

Konzert
20 Uhr, Schwerin, Speicher

SA
05.11.

Leuchte, mein Stern, leuchte

nach dem gleichnamigen Film von Alexander Mitta
19.30 Uhr, Schwerin, Theater, Großes Haus

SA
05.11.

Der Schweinehirt

nach Hans Christian Andersen, Premiere, ab fünf Jahren
16 Uhr, Parchim, Stadthalle, großer Saal

SO
06.11.

HeavySaurus

Dino-Rock für Kinder
9 und 11 Uhr, Schwerin, Speicher

MO
07.11.

2. Sinfoniekonzert

Hector Berlioz, Henri Dutilleux, Camille Saint-Saëns
18 Uhr, Schwerin, Theater, Großes Haus, auch am 8./9.11., 19.30 Uhr

MO
07.11.

Kinderfreibetrug

Comedy-Lesung mit Schwedler und Bartels
20.30 Uhr, Schwerin, Thalia-Buchhandlung, Schlosspark-Center

SA
12.11.

Willkommen zum Feuerwerk unserer Artisten im

9. Schweriner Weihnachtszirkus

www.circuspalast.de

mit Zirkusorchester

Endlich ein Wiedersehen. Wir freuen uns auf Sie! Buchen Sie nummerierte Sitzplätze ab sofort an allen VVK-Stellen und unter www.eventim.de!

24. Dezember bis 2. Januar · Festplatz Krebsförden

Premiere Heiligabend · 14.00 Uhr · freier Eintritt für alle Kinder
Täglich: 15.00 Uhr und 18.30 Uhr · 24. Dezember: 14.00 Uhr
Do., 29.12. · 15.00 Uhr freier Eintritt für alle Mamas
Fr., 30.12. · 15.00 Uhr Erwachsene zahlen Kinderpreise
Mo., 02.01. · 15.00 Uhr freier Eintritt für alle Papas
Silvester um 18.30 Uhr: Extra Show mit anschließendem Feuerwerk für die ganze Familie
So., 1. Januar · 15.00 Uhr: 50% Neujahrs-Ermäßigung auf allen Plätzen

PARCHIM

Festplatz Bergstraße

MARTINIMARKT

Größter Jahrmarkt in Mecklenburg

4.-7. NOV. 2022

Ostseewelle
HIT-RADIO
Mecklenburg-Vorpommern

Stadt Parchim

Schweriner Volkszeitung
svz.



DAS SPIEL MIT ASSOZIATIONEN

Kunstraum St. Georgen: Katharina Hohmann nutzt Kirche für temporäre Rauminstallationen

Wird hier gebaut? Weiße, graue, hautfarbene Tonröhren verlaufen längelang durch das Mittelschiff der riesigen Wismarer St.-Georgen-Kirche, passieren es als breiter schwingender Fluss in Richtung Altarraum, machen die Quer-Passage unmöglich. Was fließt hier? Gas für die Schneidbrenner am Horizont unserer Fantasie? Oder sind es Gebeine, ausgehöhlt, marklos und aus alten Ossuarien herbeigeschafft, aus den Beinkammern des Drachentöters in den Gruften der Kirche des Heiligen Georg?

In der Ausstellung „Auf Sicht fahren“ sind noch bis zum 30. Oktober Rauminstallationen von Katharina Hohmann zu sehen, die sich in ihren Arbeiten oft Installationen an historisch gewachsenen Stätten widmet. Das Spiel der Assoziationen spielt sie auch in Wismar: „Die St.-Georgen-Kirche ist ein Transitraum und in ihrer Dimension kaum fassbar. Ich habe diese große Anzahl einzelner Kera-



Aquarelle erzählen in der Südkapelle von Wismars Werft. Foto: Katharina Hohmann

mikskulpturen eigens für diese Installation hergestellt, als meine Hommage an die rote, von Menschen gemachte Backsteinkirche“, sagt Hohmann. „Diese habe ich nun etliche Male durchmessen – in gewisser Weise sind die Rohrskulpturen, ihre Herstellung, aber auch ihr Positionieren im Kirchenschiff

als meine körperliche Annäherung an Raum und Zeit zu verstehen. Die Röhren sind aber auch offene Denk-Gefäße: Deren Form und Funktion ist so alt wie auch sehr zeitgenössisch.“

Hinten in der Südkapelle, ausgelegt auf zwölf Podesten, die zu Tischen werden, erzählen knapp hundert

Aquarelle von Wismars Werft und den – kaum nahbaren – Schiffen: dem Stapellauf, der Fahrt auf hoher See, schließlich den indischen Abwrackstränden. Geschichten mit einem Ende. Schiffe, die Namen tragen, wie Menschen. „Einst schrieben sich Menschen in ihrer Sehnsucht nach Unsterblichkeit auf riesigen Grabplatten in diesen Raum ein“, sagt Hohmann.

Die in Berlin lebende Performancekünstlerin und Autorin Olga Hohmann und der Szenograf und Performer Lukas Kesler collagieren – in Zusammenarbeit mit dem Musiker und Produzenten Luka Seifert – aus all jenen Namen der in Wismar gebauten Schiffe einen dialogischen Sound, der während der Ausstellung im Kirchenschiff einen Oktober lang zu hören sein wird und die stumme Installation und die Aquarelle zum Tönen bringt. Zu sehen ist die Ausstellung täglich von 10 bis 18 Uhr.

www.wismar.de

www.phantechnikum.de

R
E
T
R
O
S
P
E
K
T
I
V
E

10
J
A
H
R
E

phan **TECHNIKUM**
ZUM FESTPLATZ 3, 23966 WISMAR

MV

11.10.22 - 16.04.23

FESTKONZERT MIT BEETHOVEN-PROGRAMM

NDR-Radiophilharmonie spielt in Wismar

Beethovens 3. Sinfonie und das 4. Klavierkonzert stehen auf dem Programm, wenn die NDR-Radiophilharmonie am 5. November um 18 Uhr in der Wismarer St.-Georgen-Kirche musiziert. Besonderer Gast ist die südkoreanische Pianistin Yeol Eum Son.

Seit 30 Jahren veranstaltet der NDR mit seinen Ensembles Konzerte in MV. Und so findet auch das aktuelle Festkonzert unter der Überschrift „30 Jahre NDR in Mecklenburg-Vorpommern“ statt – mit einem reinen Beethovenprogramm. Das Klavierkonzert Nr. 4 war bei den romantischen Komponisten besonders geschätzt – Robert Schumann bezeichnete es als „Beethovens vielleicht größtes Klavierkonzert“. Die Eroica, die im zweiten Teil des Abends erklingt, ist für Chefdirigent Andrew Manze der persönliche „Favourite“ un-

ter den Beethoven-Sinfonien: „Beethovens ‚Eroica‘ ist nicht nur ein Stück wundervoller Musik. Diese Sinfonie gehört auch zu den wichtigen Werken, die die Musikwelt verändert haben. Beethovens Dritte Sinfonie hat die Musik in die Romantik geführt“, so Manze. Tickets gibt es in der Tourist-Information Wismar in der Lübschen Straße 23a oder online unter www.eventim.de.



Festkonzert in St. Georgen

Foto: A. Rudolph

EIN VIELSEITIGES ANGEBOT

Bibliothek gewährt Zugang zu zahlreichen Medien – auch per Bringedienst

Wenn das Geld knapper wird, überlegen viele, wo sie sparen können. „Ist Ihnen dabei schon mal Ihre Bibliothek eingefallen?“, fragt Uta Mach, dbv-Sprecherin in Mecklenburg-Vorpommern und Leiterin der Stadtbibliothek Wismar. „Viele öffentliche Bibliotheken halten ein umfangreiches Angebot für Ihre Nutzerinnen und Nutzer bereit, das für eine angemessene Jahresgebühr zugänglich ist. Auch viele online-Dienste sind darunter. Als erstes der Onleiheverbund Mecklenburg-Vorpommern, der über 90.000 Medien zum Download bereit hält, darunter auch viele bekannte Tages- und Wochenzeitungen. Zu diesem Verbund gehören fast 40 Bibliotheken.“ DVDs, Tonies, Konsolenspiele und natürlich aktuelle Bücher sind im Bestand der Bibliotheken zu finden; außerdem haben viele Anschluss an das Projekt „Filmfreund“, das Zugang zu mehr als 3000 Filmen ermöglicht. Viele Einrichtungen



Wismars Bibliotheksleiterin Uta Mach zeigt den Laptop zum Arbeiten vor Ort
Foto: Stadtbibliothek Wismar

verleihen außerdem Messgeräte, um Stromfresser im Haushalt zu identifizieren.

Mit Hilfe von Förderprogrammen haben zahlreiche Einrichtungen in

den zurückliegenden Jahren in eine hohe Aufenthaltsqualität investiert – es macht also Spaß, im Lesesessel Platz zu nehmen. „Bibliotheken haben sich in den letzten Jahren stark gewandelt, das Bild, dass viele noch in ihren Köpfen haben mögen, ist völlig veraltet“, so Uta Mach. In der Wismarer Bibliothek wird zum Beispiel ein PC angeboten, an dem man alle Office-Programme zur Verfügung hat und seine Dokumente ausdrucken kann. Auch Laptops und Tablets stehen zur Nutzung im Haus bereit. Freies WLAN gibt es hier schon lange.

Wer in seiner Mobilität eingeschränkt ist, muss trotzdem nicht auf das Angebot der Bibliothek verzichten. Möglich macht dies in Wismar zum Beispiel der Service „Medien auf Rädern“, in dessen Rahmen ein Medienbote zu den Öffnungszeiten Bestellungen ausliefert.

www.wismar.de

FREUDE ÜBER STIPENDIUM

An der Hochschule Wismar erhalten 54 Studenten besondere Unterstützung

An der Hochschule Wismar konnten für das aktuelle Studienjahr 54 Deutschland-Stipendien vergeben werden, 25 mehr als im Vorjahr. Darunter sind sowohl 39 fachgebundene Stipendien für Studiengänge aller drei Fakultäten, als auch 15 ungebundene Stipendien. 281 Studierende hatten sich auf die Stipendien beworben. Die Stipen-

diaten können sich ein Studienjahr lang über finanzielle Unterstützung in Höhe von 300 Euro monatlich freuen.

Möglich wird dies durch das Engagement zahlreicher Förderer. Diese hatten zum Semesterstart die Möglichkeit, Stipendiaten auf dem Campus kennenzulernen – 15 Förderer nutzten diese Möglichkeit.

Insgesamt sind es 26 Förderer, die in diesem Jahr Studenten in Wismar unterstützen – neun von ihnen möchten anonym bleiben. Die Mehrzahl hat bereits im vergangenen Jahr Stipendien gespendet und kommt aus Wismar, der unmittelbaren Region, dem norddeutschen Raum oder ist der Hochschule bereits über Projekte verbunden.

Erstmals dabei ist die Henri-Benthak-Stiftung, deren ausschließlicher und unmittelbarer Zweck die Förderung im Baubereich ist: „Wir fördern insbesondere Studenten in Hochschulfächern wie Architektur und Bauingenieurwesen, sie können über die Stiftung ein Stipendium erhalten.“ So ist ein Punkt des Leitbildes das Fördern junger Menschen im Bereich Bau und Handwerk, um als Investition in die Jugend und die Baubranche, um dem norddeutschen Bauprodukt langfristig etwas zurückgeben zu können.

www.hs-wismar.de



15 Förderer und 38 Deutschland-Stipendiaten nahmen am Treffen zum Semesterstart auf dem Wismarer Campus teil.
Foto: Hochschule Wismar /F. Gröger

GRIECHISCHE GENÜSSE & SPEZIALITÄTEN

Willkommen
zu griechischer Kultur
und Gastlichkeit.

Lärchenallee 3
19057 Schwerin

0385-486 70 90
www.hermes-schwerin.de



Sonntags Brunch



nur 17,90€ pro Person
jeden Sonntag von 11 - 15 Uhr
Kinder bis 6 Jahre frei

RESTAURANT STEAKS & MORE
Freizeit-Dorf-Mecklenburg
23972 Dorf Mecklenburg, Rambower Weg 8
Tel. 03841 - 30 444 44

SPARE-RIBS SATT



nur 17,90€ pro Person
jeden Mittwoch von 17 - 21 Uhr

RESTAURANT STEAKS & MORE
Freizeit-Dorf-Mecklenburg
23972 Dorf Mecklenburg, Rambower Weg 8
Tel. 03841 - 30 444 44



SCHÄTZE VOR DER EIGENEN HAUSTÜR

15 Jahre „Europäische Route der Backsteingotik“ – Parchim ist von Anfang an dabei

St. Marien und St. Georgen prägen die Silhouette der Stadt Parchim. Die beiden großen Backsteinkirchen sind besondere kulturhistorische Schätze – und zwei Gründe dafür, dass Parchim vom ersten Tag an Mitglied der „Europäischen Route der Backsteingotik“ ist. Jetzt feiert der internationale Verein sein 15-jähriges Bestehen.

In dieser Zeit ist es gelungen, zahlreiche Menschen für dieses besondere Erbe zu begeistern, so ein Resümee des Vereins. Denn der Begriff Backsteingotik steht für eine einzigartige Kulturlandschaft, die sich über den gesamten Ostseeraum erstreckt.

Die Europäische Route der Backsteingotik dient allen Mitgliedern zur kulturtouristischen Entwicklung. Ein Trend der dabei seit Jahren zu beobachten ist: Menschen interessieren sich immer mehr für Sehenswertes „vor ihrer Haustür“. Kurzurlaube, Kultur und Musik, Kulinarik, maritimes Flair und Ak-



Die Parchimer St. Marienkirche ist ein echtes Highlight der Europäischen Route der Backsteingotik.

Foto: Axel Schott

tivtourismus – in diesen Reigen von Urlaubstrends reihen sich die imposanten Bauwerke der Back-

steingotik nahtlos ein. Es geht folglich darum, auch dieses herausragende Kulturerbe in den Städten

und Landschaften des Netzwerks in das Bewusstsein der Menschen zu rücken. Mehrere Kooperationsprojekte und ein Angebot für Gruppenreisen dienen der Vermittlung des Architekturstils und seines historischen Kontextes. Im Juni findet zudem europaweit der Tag der Backsteingotik statt, der von der Europäischen Route der Backsteingotik koordiniert wird. In Parchim lockten in diesem Jahr geführte Stadtrundgänge mit „Räuber Vieting“ entlang der backsteingotischen Gebäude.

Und das Netzwerk wächst immer weiter: Heute umfasst die Route rund 60 Mitglieder – Städte, Regionen, Gemeinden und Institutionen aus Dänemark, Deutschland und Polen – sowie mehrere Förderer und Kooperationspartner, und damit hunderte backsteingotische Bauten rund um die Ostsee, abseits der Küsten im Binnenland, in Städten und auf dem Lande. ■

www.parchim.de

WILLKOMMEN

Wohnen am Helene-von-Bülow-Park

Ludwigslust
Lust auf Leben

Zurück in die Heimat ...
und bleiben



Hier errichtet die Firma Trendline in erster Reihe moderne Stadthäuser:

als zweigeschossige Reihenhäuser mit Wohnflächen ab 140 m²

- zusätzlich Dachgeschossausbau möglich
- moderne Grundrisse
- 4–6 Zimmer, Küche, Bad, Gäste-WC, Abstellraum
- Balkon und überdachte Terrasse
- Privatsphäre zum Nachbarn
- Stellplatz/Carport am Haus

oder als Mehrfamilienhaus

- mit bis zu 8 Wohnungen zwischen 52 m² und 80 m²
- Wohnungen im Erdgeschoss barrierefrei
- Balkon bzw. überdachte Terrasse
- zahlreiche Abstellmöglichkeiten
- Stellplatz / Carport am Haus

Vertrieb:

VR IMMOBILIEN GmbH
Alexandrinestraße 4
19055 Schwerin

Telefon: (0385) 51 24 04

www.vr-immo-schwerin.de

SIE SIND
NEUGIERIG UND
HABEN INTERESSE?

Melden Sie sich
bei uns!

VR IMMO
Ihr Makler der VR Bank Mecklenburg eG

TRENDLINE



LEBENDIGE PARTNERSCHAFT

Drei Delegationsreisen in diesem Jahr sollten Kontakte weiter vertiefen

Der Landkreis Ludwigslust-Parchim pflegt seine Partnerschaften. Ein Erfahrungsaustausch auf kommunaler Ebene stand auch im Mittelpunkt der Reise einer Delegation nach Borken im Münsterland. Dort besichtigten die Mecklenburger den Campus Bocholt der Westfälischen Hochschule, das Kreishaus in Borken und einen Erweiterungsbau der dortigen Leitstelle. Sie erfuhren, wie es neue Technik möglich macht, Einsatzkräfte von Rettungsdienst und Feuerwehren schnell und zuverlässig kreisweit zu koordinieren und diese noch besser auf Großschadenslagen wie Starkregen oder Stromausfälle vorzubereiten.

Auch die Breitband- und Mobilfunkversorgung war Thema des Treffens, das zu einem Erfahrungsaustausch dreier Partner wurde – auch eine Abordnung aus dem Partnerkreis Wesermarsch in Niedersachsen kam nach Borken. Ein interessanter Fakt in den Gesprä-



Delegationen aus dem Landkreis Ludwigslust-Parchim und der Wesermarsch in Niedersachsen trafen sich im Partnerkreis Borken. Foto: LUP-Kreis

chen: Alle drei Kreise nutzen dieselben Förderprogramme für den Breitbandausbau, in der Umsetzung gibt es aber unterschiedliche Wege. Genau diese Unterschiede machen den Erfahrungsaustausch so wertvoll, da sie allen Seiten im-

mer wieder neuen Input liefern. Der Austausch ist dabei keineswegs auf Deutschland beschränkt. Im Juni reiste eine Delegation aus Vertretern der Kreistagsfraktionen sowie Kreistagspräsident Olaf Steinberg und Landrat Stefan Sternberg nach Gratiot County in Michigan, USA. Dort ging es vor allem um den Jugendaustausch, den beide Partnerkreise wieder vertiefen wollen. Seit 20 Jahren gibt es die enge internationale Partnerschaft mit dem Kreis Gratiot County. „Bei unserem Austauschprogramm legen wir jeweils großen Wert auf politische Bildung, Lernen und Erleben der jeweiligen Historie der Region und des Landes“, so Landrat Sternberg.

Um die Umsetzung gemeinsamer Projekte innerhalb des Jugendschüleraustauschprogrammes ging es auch im August bei der dritten Delegationsreise nach Chojnice in Polen.

www.kreis-lup.de

GUTES KLIMA FÜR GRÜNDER

Wirtschaft, Bildung, Innovation: Kreis mit Zukunftszentrum gut aufgestellt

Der Landkreis Ludwigslust-Parchim hat jetzt ein eigenes Zukunftszentrum: Wirtschaftsfördergesellschaft, Volkshochschule und der Fachdienst „Metropolregion, Innovation und Projekte“ sowie das Start-up- und Gründungszentrum befinden sich nun auf dem Campus „Wohnen & Arbeiten“ in Lud-

wigslust unter einem Dach. „Wir wagen es. Wir wollen mutig und innovativ sein“, sagte Landrat Stefan Sternberg bei der Eröffnung des DeveLUP. Hier solle ein Ort sein, an dem Menschen mit Ideen und Menschen mit Fachwissen zusammenkommen.

In den vergangenen Monaten ist

auf dem ehemaligen Garnisonsgelände in Ludwigslust der Campus „Wohnen & Arbeiten“ entstanden, für das Zukunftszentrum hat der LUP-Kreis hier ein Gebäude gemietet. Mit dem Campus-Konzept soll attraktiver Wohn-, Lebens- und Arbeitsraum im urbanem Umfeld geschaffen werden. Die ersten Mieter haben ihre Wohnungen bezogen. Auch die Volkssolidarität Südwestmecklenburg ist Teil des Projektes – ein Senioren- und Aktivzentrum entsteht auf dem Areal. Des Weiteren wird es auch eine Kindertagesstätte in Trägerschaft der VS Südwestmecklenburg geben.

Im DeveLUP befinden sich moderne Arbeitsplätze, Kursräume und Küchen sowie Co-Working-Spaces – flexible Büroflächen. Interessierte sind eingeladen, sich mit ihrer innovativen Idee ans Start-up- und Gründungszentrum zu wenden. Denn hier gibt es auch Beratung und Workshops für Gründer.

www.kreis-lup.de



Freie Fahrt für Gründer: Auch Wirtschaftsminister Reinhard Meyer (r.) kam zur Eröffnung des DeveLUP nach Ludwigslust. Foto: Landkreis Ludwigslust-Parchim

parken für nur

4 € / Tag

(00:00 - 24:00 Uhr)

mit P Card



Parkhaus
„Am Schloss“
Geschwister-
Scholl-Straße 16

Hier gibt's die P Card:
www.mein-contipark.de



Bequem und günstig parken in Schwerin!

Sie möchten in der Schweriner Innenstadt parken, wissen aber nicht, wo? Dann fahren Sie am besten in das Contipark- Parkhaus „Am Schloss“ in der Geschwister-Scholl-Straße 16. Neben 350 Stellplätzen und Öffnungszeiten rund um die Uhr bietet Ihnen die Garage vor allem günstige Tarife: Mit der kostenfreien Contipark-Kundenkarte „P Card“ zahlen Sie je Stunde 1 € und pro Tag nur 4 €.

Sie wollen beim Parken sparen? Dann melden Sie sich jetzt an unter www.mein-contipark.de.

GESCHICHTEN VOM MITEINANDER

Mehrsprachige Lesung für Grundschulkinder in Wismar als Beitrag zu kultureller Vielfalt

In der Stadtbibliothek Wismar wird am 25. Oktober ab 10 Uhr mehrsprachig für Grundschulklassen gelesen. Im Buch „Prinzessin Sharifa und der mutige Walter. Zwei alte Geschichten neu erzählt“ trifft Wilhelm Tell dabei auf die mutige, ägyptische Prinzessin Sharifa. Die Kolleginnen der Stadtbibliothek lesen diese Geschichte zeitgleich auf Arabisch und auf Deutsch. „Im Rahmen der interkulturellen Öffnung der Bibliothek wollen wir gemeinsam mehr miteinander statt übereinander lesen!“, sagt die Referentin für interkulturelle Öffnung, Anni Steinhagen.

In diesem Buch ist einiges anders. Es kann von rechts nach links oder von links nach rechts, auf Deutsch oder auf Arabisch gelesen werden, nicht zuletzt, weil an diesem Buch Menschen aus unterschiedlichen Kulturen mitgewirkt haben. In der Mitte treffen sich die zwei alten Geschichten aus der westlichen



Die Stadtbibliothek in Wismar ist ein Ort kultureller Vielfalt.

Foto: Rainer Cordes

und der arabischen Welt: jene von Walter, dem Sohn von Wilhelm Tell, in der es um Mut, Freiheit und gerechte Gesetze geht. Und jene von Sharifa, der furchtlosen

Prinzessin, die das Land ohne Frauen bereist und dem dort regierenden König zeigt, dass ein gemeinsames Leben von Frauen und Männern viel schöner ist.

Diese mehrsprachige Geschichte von Mehrdad Zaeri und Anne Richter entstand 2013 aus der Zusammenarbeit deutscher und ägyptischer Theaterleute, die jeweils eine Geschichte aus dem Kulturgut des Partnerlandes zum Thema „Freiheit“ in Szene setzten. Beide Texte sind sowohl in Deutsch als auch in Arabisch abgedruckt. Die Illustrationen des in Deutschland lebenden iranischen Künstlers M. Zaeri setzen zusätzliche Akzente.

Die Veranstaltung richtet sich an Grundschulklassen. Anmeldungen sind unter der E-Mail-Adresse asteinhagen@wismar.de möglich. Gefördert wird das Projekt im Programm 360° – Fonds für Kulturen der neuen Stadtgesellschaft der Kulturstiftung des Bundes, mit dessen Hilfe sich Kulturinstitutionen intensiver mit Migration und kultureller Vielfalt auseinandersetzen sollen.

www.wismar.de

BAR 31

W I S M A R

NEU IN WISMAR

täglich 8.00 bis 2.00 Uhr geöffnet

Jeden Samstag mit DJ

COOLE MUSIK, COOLE DRINKS

Bar 31 · EKZ Friedenhof ·
Bürgermeister-Hauptstraße 31 a · 23966 Wismar



Volksstanz vor der Erntekrone: Traditionspflege in Boltenhagen Foto: Landkreis NWM

NORDWESTKREIS FEIERT DIE ERNTE

In Boltenhagen lockten Musik, Tanz und mehr

In Boltenhagen haben die Nordwestmecklenburger ihr Kreiserntefest gefeiert. Zwar kam der Regen, der während des Sommers oft gefehlt hatte, nun etwas ungelegen. Die Gäste ließen sich die Laune dennoch nicht verderben – und hatten auch Grund zu feiern. Denn trotz der Trockenheit fiel

die Ernte in diesem Jahr bei vielen Landwirten zufriedenstellend aus – so das Resümee des Kreisbauernverbands. Die Erntekrone haben 2022 die Landfrauen des Vereins Maurine-Radegast gebunden. Sie soll in der Malzfabrik Grevesmühlen aufgehängt werden.

www.nordwestmecklenburg.de

QUER DURCH DAS LEBEN

37. Kreisfotowettbewerb in Nordwestmecklenburg beendet

Menschen, Architektur, Landschaften: Es waren verschiedene Blickwinkel, unter denen Fotografen in Nordwestmecklenburg auf ihre Motive schauten. Eine Jury hat nun über die Preisträger des 37. Kreisfotowettbewerbs entschieden. Insgesamt hatten sich 74 Fotografen an dem Wettbewerb beteiligt, darunter auch Kinder und Jugendliche unter 18 Jahren.

Die Auszeichnungen wurden in den Kategorien „Menschen in der Natur“, „Kirchen“, „Unser Wald“ und „Spiel-Spaß“ vergeben, eine eigene Kategorie war auch den Bildern der unter 18-Jährigen vorbehalten. Den Publikumspreis sicherte sich Finn Niklas Schubert aus Neukloster für sein Foto „Kraftvolle Öffnung“.

„In diesem Jahr hat mich die Qualität der Beiträge fasziniert, die unterschiedlichen Perspektiven. Als Fotografin finde ich es selbstverständlich spannend, andere Bilder zu betrachten. Ich lasse sie wirken



Das Foto „Kraftvolle Öffnung“ gewann den Publikumspreis, für den es insgesamt 367 Abstimmungen gab.

Foto: Finn Niklas Schubert

oder manchmal will ich gleich ein Gefühl loswerden. Alle Einsendungen sind toll und nicht nur diejenigen, die jetzt einen Preis erhalten haben“, sagte Jurymitglied Sylvia Pleines. Und Prof. Olaf Fip-

pinger von der Hochschule Wismar fügte hinzu: „Ich würde gerne einmal alle Fotografien von 1982 bis in dieses Jahr archiviert sehen. Das wäre großartig!“

www.nordwestmecklenburg.de

SURFEN IM SCHNELLEN NETZ

Mehr als 17.000 Haushalte ans Glasfasernetz angeschlossen

Der erste Bauabschnitt im geförderten Breitbandausbau in Nordwestmecklenburg ist fertiggestellt: Mehr als 17.000 Haushalte wurden hier an das Glasfasernetz angeschlossen.

Damit kommt zum Abschluss, was vor gut vier Jahren vereinbart wurde: 2018 hatten der Landkreis Nordwestmecklenburg und die

WEMACOM Breitband GmbH in Grevesmühlen die Zuwendungsverträge für den geförderten Breitbandausbau in 14 Projektgebieten unterzeichnet. Dahinter steckte eine große Aufgabe: Rund 30.000 förderfähige Hausanschlüsse in mehr als 100 Gemeinden und knapp 2.000 Kilometer Tiefbaustrasse galt es zu bauen.

Doch was hat sich durch das moderne Glasfasernetz tatsächlich im Landkreis verändert? Landrat Tino Schomann nennt das schnelle Internet als Grundlage für Unternehmen, konkurrenzfähig zu wirtschaften. Damit sei das Glasfasernetz ein wichtiger Standortfaktor für weitere Ansiedlungen. Auch die Digitalisierung von Schulen sei nun umfassend umsetzbar. Wirtschaft, Bildung, Tourismus – eine ganze Region profitiert vom geförderten Breitbandausbau. Dieser ist mit der Fertigstellung des ersten Bauabschnitts aber im Landkreis Nordwestmecklenburg längst nicht beendet. Es folgt ein zweiter Bauabschnitt für zusätzlich förderfähig gewordene Adressen. Für die nähere Zukunft wird außerdem der Förderaufruf für so genannte graue Flecken erwartet – also für die Anschlüsse, die aktuell Geschwindigkeiten zwischen 30 und 100 Megabit pro Sekunde erreichen.

www.wemag.com



Im Rehnaer Palmberg-Werk blickten Vertreter aus Politik, Verwaltung und Wirtschaft auf den ersten Bauabschnitt zurück.

Foto: WEMAG/SKRmedia



SIE INTERESSIEREN SICH
FÜR EINEN UNSERER
ANZEIGENPLÄTZE?

Kontakt:

VOLKMAR EGGERT

anzeigen@journal-eins.de

Mobil: 0152 - 54 82 11 55

Telefon: 0385 - 63 83 270

Boltenhagner Drachenfest

AM SAMSTAG 22. OKTOBER 2022, AB 10.00 UHR
AN DER SPORT- UND FREIZEITANLAGE



Ostseeallee 4 • 23946 Ostseebad Boltenhagen
Tel.: 038825-3600 • www.boltenhagen.de
E-Mail: ostseebad@boltenhagen.de

OSTSEEBAD
BOLTENHAGEN
Mein Anlaufpunkt

Von Feen, Faunen und Fabelwesen...

... ein bezaubernder Spaziergang durch den Kurpark

SAMSTAG, 15. OKTOBER 2022 | 17.00 - 21.00 UHR



Ostseeallee 4 • 23946 Ostseebad Boltenhagen
Tel.: 038825-3600 • www.boltenhagen.de
E-Mail: ostseebad@boltenhagen.de

OSTSEEBAD
BOLTENHAGEN
Mein Anlaufpunkt

EINE KIRCHE VOLLER BILDER

Das Gotteshaus in Lübow gehört zu den ältesten Sakralbauten im Land

Wer kennt das nicht: Da steht ein schönes Haus in der Straße, hundertmal und öfter ist man schon vorbeigegangen. Aber was verbirgt sich hinter der Fassade? Welche Geschichten stecken hinter den Mauern, wer geht hier ein und aus? Denn schließlich sind Geschichten von Häusern immer auch Geschichten von Menschen. In dieser Serie wollen wir gemeinsam mit Ihnen hinter Fassaden blicken. Diesmal in der Dorfkirche von Lübow, die zu den ältesten Mecklenburgs gehört.

Die Wiege Mecklenburgs – sie befindet sich ganz in der Nähe der Lübower Kirche. Die slawische Mikelenburg im heutigen Dorf Mecklenburg, die zum Namensgeber eines ganzen Landes wurde, erzählt von slawischer Besiedlung und deutscher Kolonisation. Mit letzterer ging auch die Christianisierung des Landes einher. Pribislaw, Sohn des letzten Obotritenfürsten Niklot, ließ sich taufen und erhielt das Land seines Vaters als Lehen zurück. Natürlich musste der Fürst sein Christentum mit einer gewissen Außenwirkung präsentieren: Er stiftete das Kloster zu Doberan, das 1171 gegründet wurde und das älteste im Land ist. Bereits 1192 wurde in einer Bewidmungsurkunde aus eben diesem Kloster ein Priester Marsilius im Zusammenhang mit Lübow erwähnt. Somit ist davon auszugehen, dass es dort zu diesem Zeitpunkt bereits eine Kirche gab: Chor und Apsis des Lübower Gotteshauses datieren auf das Ende des 12. Jahrhunderts. Damit ist die Dorfkirche eine der ältesten Mecklenburgs und stammt aus der Anfangszeit der Christianisierung.

Eigentlich sollte sie groß werden: Geplant war eine dreischiffige Basilika, dem Rang des Geschlechts von der benachbarten Mikelenburg angemessen. Doch dann änderten sich die Rahmenbedingungen: Das fürstliche Geschlecht zog nach Schwerin und in Lübow wurde alles eine Nummer kleiner.

Dem Reiz des Bauwerks tut das keinen Abbruch. Noch heute erinnern Details an den Baubeginn auf der Schwelle von der Romanik zur Go-



Der mächtige Westturm der Lübower Dorfkirche, einer der ältesten Mecklenburgs, entstand in der Mitte des 13. Jahrhunderts.

tik, darunter das Schiffsportal, die Rundbogenfenster und ein Wapenfries, dessen Entstehungszeit bis ins 13. Jahrhundert zurückreicht. Immer wieder wurde dem Zeitgeist entsprechend umgebaut, eine spätgotische Umgestaltung erfolgte im 15. Jahrhundert. Aus vorreformatorischer Zeit stammt die Triumphkreuzgruppe, die in Lübow noch an ihrem ursprünglichen Aufstellungs-ort zu finden ist. Auf dem Balken im Triumphbogen hatte die Gemeinde den Kreuztod Jesu immer vor Augen – aber auch den damit verbundenen Triumph der Auferstehung.

Verbildlichungen wie diese finden sich in der Lübower Kirche aus verschiedenen Epochen. Für eine sol-



Die gotische Triumphkreuzgruppe in Lübow

Fotos: Rainer Cordes



Taufengel, Altar, Patronatsgestühl: Die Ausstattung macht den Kirchenraum auch unter kunsthistorischem Aspekt interessant.



Die Winter-Organ wurde in der Mitte des 19. Jahrhunderts in das Gotteshaus eingebaut, das Langhaus hat eine einfache Balkendecke.

che steht auch der Taufengel – oder besser gesagt: Er hängt. Dieses für das Barock typische Bildwerk stammt aus einer Zeit, in der es in den Kirchen voller wurde und der Platz für große Taufsteine oder Fünfen knapp bemessen war. Eine hölzerne Figur in der Schwebe, die lediglich für die Zeremonie abgesenkt werden musste und sich ansonsten platzsparend mehrere Meter über dem Boden aufhielt, war vor diesem Hintergrund ein praktisches Ausstattungsstück. Gleichzeitig symbolisierte der Himmelsbote die Verbindung zwischen Himmel und Erde – 2006 konnte der Lübower Engel restauriert werden und wieder seinen Dienst aufnehmen.

Szenen aus dem Leben Christi zeigt der hölzerne Altar. Wer nicht lesen konnte – und das konnten viele nicht – las auch hier die Bilder. Bilder begleiteten die Gläubigen an den Türen des Sakramentschanks mit einer Darstellung von Jesus Christus als Schmerzensmann, auf Grabplatten als Mahnung an die Vergänglichkeit und in den Wandmalereien. Jede Generation fügte etwas Neues hinzu und ließ etwas Altes verschwinden – manchmal auch nur unter Kalktünche. So erzählt die Kirche wie ein aufgeschlagenes Bilderbuch von Religiosität und einem tief verwurzelten Christentum, von innerer Einkehr, Ritualen und von Gemeinschaft.

Katja Haescher ■

IN DER WEITEN WELT ZUHAUSE

fischer's LAGERHAUS weckt die Vorfreude aufs Fest – und auf Schätze aus Indonesien und Nepal



Weihnachten kommt immer schneller, als man denkt. Und weil Vorfreude bekanntlich die schönste Freude ist, steht das Thema im fischer's LAGERHAUS bereits ab 22. Oktober auf der Agenda. Dann nehmen opulente **Teelicht-Karussells** Fahrt auf, machen **handgeschnittene Engel** und funkelnde **Glasanhänger** Lust aufs Dekorieren – genauso wie **Glassterne**, **Weihnachtsbaumschmuck** und **Tannenbäume** aus massivem Holz. Auch für die Jagd nach Geschenken ist fischer's LAGERHAUS eine gute Adresse. Das betrifft kleine Mitbringsel genauso

wie große. Warum nicht einmal ein Stück Wohnkultur aus der weiten Welt verschenken? Die Gelegenheit dazu kommt zum Beispiel mit neuen Seecontainern aus Indonesien und Nepal, die am 5. und am 19. November erwartet werden. Die Lieferung aus Indonesien enthält zum Beispiel **aus Natursteinen gefertigte Leuchten**, die ganz sicher jeden Gartenfreund entzücken. Die dekorativen Objekte entstehen aus Findlingen, die aus einem Flussdelta auf Java stammen und in einem dortigen Steinmetzbetrieb weiterverarbeitet werden – auch in einer kleineren Variante

für ein Teelicht. Ebenfalls aus dem südostasiatischen Inselstaat stammen die **Sitzmöbel mit echtem Ziegenfell**. Ob als Stuhl, Schemel oder Klapphocker – hier ist kein Stück wie das andere.

Das trifft auch auf die Schätze aus Nepal zu. **Pashminadecken, -schals und -stolen** in traditionellen Mustern stellen Kunden vor die Qual der Wahl. Die hochwertigen Wollprodukte sind leicht und halten gleichzeitig mollig warm – genau das Richtige für den Winter! Neben der Verarbeitung von Wolle sind die Nepalesen auch bei der Herstellung von **Silberschmuck**

Meister. Ketten, Ringe und Anhänger zeichnen sich durch Liebe zum Detail und eine kunstvolle Verarbeitung aus.

Es gibt also viel Neues zu sehen in fischer's LAGERHAUS. Und nicht nur das. Da die Verkaufsfläche begrenzt ist, dürfen Möbel dort nicht alt werden. Also können Kunden im wöchentlichen Wechsel immer wieder andere Möbeleinzelstücke einsehen und ersteigern. Unter www.fischers-lagerhaus.de/auktionen/ gibt es stets die neuesten Informationen, der Zuschlag allerdings kann nur vor Ort beim Besuch im Geschäft erfolgen. ■



fischer's
LAGERHAUS
HANDGEFERTIGTE WAREN & AUSGEFALLENE WOHNKULTUR

Schnitterwiese 3
19055 Schwerin

Mo – Fr: 10.00 – 19.00 Uhr
Sa: 10.00 – 18.00 Uhr

Neue Seecontainer:

**KOMMEN SIE
ZUM STÖBERN!**


Holzkontor Kuhlenfeld

Handel - Holzbau - Produktion

AKTIONSWOCHEN „BODENBELÄGE“
vom 24. bis 29.10.2022


Wir beraten Sie gerne!

www.holzkontor-kuhlenfeld.de • 19258 Kuhlenfeld • Tel. 038844/5000

GUTER START INS NEUE AUSBILDUNGSJAHR

IHK unterstützt mit Beratungsangebot

Zum Start des neuen Ausbildungsjahres in Westmecklenburg verzeichnete die Industrie- und Handelskammer zu Schwerin zum 5. Oktober 2022 insgesamt 1.258 Ausbildungsverträge und somit 2 Prozent mehr bezogen auf das Vor-Corona-Jahr 2019. Dazu erklärt Siegbert Eisenach, Hauptgeschäftsführer der Industrie- und Handelskammer zu Schwerin: „Viele Unternehmen müssen sich seit 2020 einer Dauerkrise stellen, die durch die aktuellen enormen Preissteigerungen – besonders bei Energie und Rohstoffen – teils existenzbedrohende Ausmaße annimmt. Dazu kommen die fehlende Planbarkeit und der Mangel an Arbeitskräften in vielen Branchen. Umso größer ist die Freude darüber, dass sich die Ausbildungszahlen weiterhin so positiv entwickeln. Dafür gilt den ausbildenden Unternehmen unser größter Dank, denn sie leisten mit

ihrer Ausbildungsarbeit doch einen entscheidenden Beitrag für die Fachkräftesicherung“, so Eisenach. Die Zahlen würden zeigen, dass die Unternehmen zu ihrem Wort stehen. Und das Wichtigste: Nach wie vor könnten für das Ausbildungsjahr 2022 neue Verträge abgeschlossen werden. Eisenach forderte junge Leute auf, sich entsprechend zu informieren.

Die IHK unterstützt beim Thema Ausbildung auf vielfältige Weise – angefangen bei Beratungen über die Informationskampagne „Mach, worauf Du Bock hast!“ in den sozialen Medien sowie vor Ort bis hin zu Berufsmessen und in den Schulen. Auch mit kurzfristigen Beratungsmöglichkeiten steht die Kammer jungen Leuten zur Seite – zu vereinbaren unter der Telefonnummer 0385 5103-400 und per E-Mail: beruf@ihkzuschwerin.de.



BÄCKEREI-EINRICHTUNG



SONDERANFERTIGUNG MÖBEL

JE-LA
Ladenbau
Großhandels
GmbH

eden
PARTNER

 JeLa-Ladenbau-Großhandels GmbH
 Eschenweg 1
 07616 Petersberg
 Büro 19348 Perleberg
 Tel. 0172/5124323


OBST- & GEMÜSEREGALE



MODULARES REGALSYSTEM

☎ 036691 - 25 50 0

www.jela-ladenbau.de
✉ service@jela-ladenbau.de
 Konzeption & Planung + Neu-, Um- oder Ausbau
 + eigene Tischlerei + Obst- & Gemüseregale

 EDEN-Regalsysteme – Fachgroßhandel
 + große Lagerhaltung + schnelle Verfügbarkeit

KAFFEEKUNST UND VOLLE HÜTTE

Röstereien aus dem Land stellten sich vor



Volles Haus beim ersten Kaffeefestival
Fotos: privat



So kann der Tag beginnen: Impressionen vom Festival

Volle Hütte und beste Stimmung: Das ist ein Resümee des ersten Kaffeefestivals „ungefiltert“ in Schwerin. Unter dem Motto „MV wird wach“ lockten im „tisch“ in der Schweriner Martinstraße Röstereien aus Mecklenburg-Vorpommern und Latte-Art-Künstler mit den schmackhaftesten Variationen des beliebten Heißgetränks. Die Festival-Besucher durften sich durch den handgerösteten Kaffee des Landes probieren, neue Zubereitungsarten bestaunen und sich über fair produzierten Kaffee informieren. Dazu gab es ein buntes Programm aus Livemusik, Kaffee-cocktails und Food-Corner. Und weil das alles nach einer Neuauflage verlangt, steht auch der Termin für kommendes Jahr bereits fest: Am 23. und 24. September 2023 lockt erneut ein Kaffeefestival. ■

www.ungefiltertmv.de



BIRXPFT

Restaurant „Zum Burgwall“

**ab 01. September
bis 18. Dezember**

**„Ente essen im
Burgwall“**

Bitte reservieren Sie
03847 - 2461

www.zum-burgwall.de



KRETA

griechische Spezialitäten

03841 / 37 59 971

geöffnet von Montag bis Sonntag
11.30 - 14.30 Uhr & 17.00 - 24.00 Uhr
Stockholmer Straße 6 • 23966 Wismar



NEU!

WILLKOMMEN AN BORD!

JETZT RESERVIEREN!




GRÜNKOHL FAHRTEN

November - Dezember
jeden Donnerstag
13.00 - 15.00 Uhr
2 Stunden Schifffahrt,
Grünkohl mit Kassler
nur 44,- / Person

WINTER- FAHRTEN

Seenfahrten bis 18. Dezember
Mittwoch - Sonntag
11.00 und 13.00 Uhr

Aktuelle Informationen:
weisseflotteschwerin.de



Foto: Axel Schott

MARTINIMARKT LOCKT WIEDER

Es ist wieder Zeit für eines der größten Volksfeste in Westmecklenburg: Vom 4. bis 7. November lockt der Parchimer Martinmarkt. Besucher dürfen sich auf einen bewährten Mix aus Klassikern und Besonderheiten freuen. Fahrgeschäfte wie „Autoscooter“ oder der bei den Jugendlichen beliebte „Breakdancer“ sind dabei, das Riesenrad

dreht sich und die traditionellen Kinderkarussells sorgen für Spaß bei den Jüngsten. Kulinarisch geht es durch die ganze Welt und Zeit für den ersten Glühwein des Jahres ist außerdem. Am 4. November um 17 Uhr wird Parchims Bürgermeister Dirk Flörke den Martinmarkt eröffnen – zusammen mit dem Spielmanszug des SV „Einheit 46“.



TRADITIONELL

Bei den Landeswild- und Fischtage drehte sich in Ludwigslust alles um Themen wie Jagen, Angeln und Fischen. Zahlreiche Besucher informierten sich an Ständen, erlebten Vorführungen und kosteten von



Foto: Volkmar Eggert

SCHÖNER HERBST

Regen, Nebel und Blätterfall einmal beiseitegenommen, ist am Herbst nicht alles schlecht. Die tiefer stehende Sonne vergoldet gerade in den Morgenstunden die Natur und setzt manches Kunstwerk darin grandios in Szene. Dass die Nächte jetzt wieder länger sind als die Tage gehört ebenfalls zu dieser Jahreszeit. Und apropos Zeit: Am 30. Oktober werden die Zeiger der Uhren wieder um eine Stunde zurückgedreht.

THEATER MIT NEUER SPIELSTÄTTE

Mit der M*Halle auf dem Großen Dreesch hat das Mecklenburgische Staatstheater eine neue Spielstätte in Betrieb genommen. Ein bunter Umzug von Künstlern, Theaterfreunden und Mitgliedern des Theaterclubs führte symbolisch vom Schweriner E-Werk durch die Stadt und war Auftakt zum dreitägigen „Brot & Salz“-Festival im neuen Domizil.

Die einstige Druckereihalle der Schweriner Volkszeitung war in wenigen Monaten für die Nutzung durch das Theater umgebaut worden, weil die ehemalige Studiobühne, das E-Werk in der Altstadt, seit Ende der vergangenen Spielzeit aufgrund sicherheitstechnischer Mängel nicht mehr für das Theater nutzbar ist. Neben der Bühne im ersten Stock mit rund 150 Plätzen gibt es eine Lounge mit Bar, ein Casino unter anderem für Workshops, eine Studiobühne im Keller und einen Backstage-Bereich.





Foto: Rainer Cordes

E HORNKLÄNGE

den vielen angebotenen Spezialitäten. Und natürlich durfte auch das Jagdhornblasen als wichtiger Bestandteil des Weidwerks nicht fehlen. Verschiedene Gruppen, darunter die Parforcehorngruppe Neustadt-Glewe, erfreuten Zuhörer mit traditionellen Klängen.

ÄTTE



Foto: Rainer Cordes

MECKLENBURGER KÖPFE

MIT MENSCHEN IN KOMMUNIKATION TRETEN

Sie haben das Logo für den Baltic Sea Business Day entworfen – was soll so ein Logo im Idealfall können?

Ein Logo sollte im Idealfall einen Wiedererkennungswert haben, Verbundenheit herstellen, die Kernaussagen eines Produkts oder einer Veranstaltung beinhalten. Ein gutes Logo ist niemals willkürlich, sondern das Ergebnis eines Denk- und Arbeitsprozesses, der individuellen Beschäftigung eines Designers mit dem Anliegen eines Auftraggebers.

Wie gehen Sie inhaltlich an ein solches Projekt heran?

Im konkreten Fall haben wir uns im Seminar Grafik Design - Konzept und Entwurf mit dem Anliegen mit dem Anliegen der Staatskanzlei beschäftigt, ein Logo für das Netzwerktreffen von Ostseerainern in Rostock zu beschleunigen. Ich habe mir also die Ostsee genau angeschaut und wo die einzelnen Länder liegen. Norwegen habe ich dann am Ende noch hineingemogelt, weil es zwar kein Ostseerainer ist, aber dennoch an der Veranstaltung teilnahm.

Was für ein Gefühl war es, das eigene Logo in der Rostocker Stadthalle überall zu sehen?

Ein total cooles. Die Logoentwicklung war ja schon ein Jahr her, das Projekt war in meinem Kopf bereits durch viele nachfolgende verdrängt worden. Das Logo nun in groß auf Flaggen und klein auf Namensschildern zu sehen und die Anerkennung, die es dafür gab, haben mich sehr gefreut.

Mit welchem Berufsziel haben Sie sich für das Designstudium in Wismar entschieden? Wie gefallen Ihnen Studiengang und Studienort?

Ich bin ausgebildete Fotografinmeisterin und habe, während ich das Handwerk lernte, festgestellt, wie viel es darüber hinaus zu lernen gibt – von Corporate Identity bis Marketing. Für Wismar habe ich mich entschieden, weil man hier nicht anonym studiert: Wir arbeiten eng mit den Professoren zusammen, können die verschiedensten Werkstätten nutzen und Theorie und Praxis verbinden. Von der Fotografie wollte ich ja nie weg, sondern einfach noch vieles darüber hinaus aufnehmen. Dafür bin ich von Hannover nach Wismar gezogen. Natürlich ist es auch reizend, am Meer zu wohnen und die Natur zu genießen.

„Ich finde MV schön und kann mir gut vorstellen zu bleiben“

Ich finde MV wunderschön und kann mir gut vorstellen, hier später zu bleiben.

Gibt es ein Projekt, von dem Sie träumen?

Ein konkretes nicht, nein. Mein Ziel ist aber immer, in Kommunikation mit Menschen zu treten. Ich habe Lust, eigene Themen in große Veranstaltungen einzubringen. In der Ideenwerkstatt StartUp Yard der Hochschule moderiere ich z.B. den CouchTalk, das ist eine studentische Gesprächsrunde, zu der wir Selbstständige, Unternehmer und Lehrende aus Wismar und MV einladen. Solche Podiumsdiskussionen sollen Spaß machen, aber auch Knoten im Kopf lösen. Wann habe ich sonst mal die Chance, jemanden zu befragen, der heute Chef von 30 Leuten ist? Überhaupt kann ich mir gut vorstellen, einmal mehrere Standbeine zu haben – wer ist heute noch das ganze Berufsleben an einer Stelle? Erstmal studiere ich aber noch ein bisschen, ich bin nämlich wirklich gern hier.

Interview: Katja Haescher ■



Foto: Katja Haescher

Sara Scholl (23), Studentin für Kommunikationsdesign und Medien an der Fakultät Gestaltung der Hochschule Wismar

Herausgeber

Kreativlabor GmbH
Geschäftsführung: André Harder (V.i.S.d.P.),
Graf-Schack-Allee 8 · 19053 Schwerin

Redaktion

Graf-Schack-Allee 8 · 19053 Schwerin
Tel.: 03 85/63 83 281
Fax: 03 85/63 83 289
E-Mail: redaktion@journal-eins.de

Mitarbeit an dieser Ausgabe:

Rainer Cordes, Katja Haescher,
Anne Pfaff, Laura Schönborn

Anzeigen

Volkmar Eggert, André Harder (Ltg.)
Tel.: 03 85/63 83 270
Fax: 03 85/63 83 289
Mobil: 01 52/54 82 11 55 (Volkmar Eggert)
E-Mail: anzeigen@journal-eins.de

Gesamtherstellung

büro v.i.p.
Graf-Schack-Allee 8 · 19053 Schwerin
Tel.: 03 85/63 83 270
E-Mail: gutentag@buero-vip.de

Erscheinungsweise

monatlich

Mindestauflage

20.000 Exemplare

Nachdruck, auch nur auszugsweise, ist nur mit Genehmigung (schriftlich) des Verlages gestattet. Für unverlangt eingesandte Texte, Fotos, Bücher, Zeichnungen oder sonstige Unterlagen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Für die Inhalte der gekennzeichneten Unternehmensseiten sind die Unternehmen selbst verantwortlich, Kürzungen bleiben vorbehalten. Fotos, Anzeigen, Redaktion und PR die der Verlag erstellt hat, dürfen nicht anderweitig genutzt werden.

FR 11.11. Die nächste Ausgabe **eins** erscheint am 11.11.2022

GEWINNSPIELAUFLÖSUNG

JOURNAL eins bedankt sich für die große Beteiligung. Der Lösungsbe-griff der September-Ausgabe war:

VORVERKAUF

Je einen Tankgutschein im Wert von 50 Euro haben gewonnen:

**Gisela Neitzke, Krakow am See
Sebastian Laut, Groß Labenz
Konni Martienssen, Neu Kaliss**

Herzlichen Glückwunsch!

(Wer am Kreuzworträtsel-Gewinnspiel teilnimmt, er-klärt sich automatisch damit einverstanden, dass sein Name und sein Wohnort im Falle des Gewinns auf dieser Seite veröffentlicht werden.)

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----



Einsie- delei	Preis- redu- zierung	unter- suchen	englisch: Gebiet	brasilia- nischer Fußball- Star	Verkaufs- häus- chen (Mz.)	Energie- erzeuger (Kw.)	englisch: eins
tropische Schling- pflanze			ent- zückend, charmant	12			
ent- gegen- kom- mend	griechi- sche Insel	Robben- art				7	Winzer- betrieb
			ein Brems- system (Abk.)	6	4	Freizeit- fischer	Heiß- getränk
Platz nehmen			franzö- sisches Karten- spiel				9
		italie- nischer Männer- name	Nach- komme				
Über- bleib- sel	Hart- schalen- frucht	Gewebe- art			arab. Märchen- figur (... Baba')	Film von Steven Spiel- berg	10
innen leer, unaus- gefüllt		1				englis- cher Graf	
Muham- mad ... (Diplomat, Gelehrter)							
nicht lieblich	italie- nischer Artikel				Aas- vogel	Gestalt bei Schiller	
	2		Ball- rückspiel beim Tennis		Solist einer Zigeu- nerband	zeitig	int. Kfz-Z. Ukraine
				8	billiger Brannt- wein		3
Abtei	einge- fräste Rille	goldge- streifte Papst- krone				dt. poli- tische Partei (Abk.)	näch- liches Gespenst
schrul- liger Mensch					Abk.: Sport- club	schott. Stam- mes- verband	
Abkoch- brühe		wut- tobend					chem. Zeichen für Lithium
Komet						11	



3 x 2 Gutscheine im Wert von je 20 Euro für die Marienplatz-Galerie zu gewinnen.

Eine **E-Mail** mit dem Lösungswort, Ihrem Namen und der Betreffzeile Rätsel JE Oktober-2022 bitte bis zum **01. November 2022** an: gewinnspiel@journal-eins.de

INFOTAG

19. NOV' 22

12:00–16:00 ^{UHR}

14:30 MODENSCHAU



DESIGN
DESIGNSCHULE

Alle aktuellen Infos zum Tag auf www.designschule.de

TEAM RADIO MACHT SPASS!

Jeden Tag den
ganzen Tag **LIVE!**

André Schneider

Andrea Sparmann

Uwe Worlitzer

Onni Schlebusch

Ostseewelle
HIT-RADIO
Mecklenburg-Vorpommern

www.ostseewelle.de



Sofort verfügbare Audi A1¹.

Jetzt zu attraktiven Konditionen.

Ein attraktives Finanzierungsangebot:
z. B. **Audi A1 Sportback 25 TFSI, 5-Gang***.

* Kraftstoffverbrauch l/100 km: innerorts 5,7; außerorts 4,0; kombiniert 4,7; CO₂-Emissionen g/km: kombiniert 107; CO₂-Effizienzklasse B.

Außenspiegel elektrisch einstellbar, digitaler Radioempfang, Dreispeichen-Multifunktionslenkrad, Klimaanlage u.v.m.
Das Angebot basiert auf einer jährlichen Fahrleistung von 10.000 km.

Leistung:	70 kW (95 PS)
Fahrzeugpreis:	€ 19.900,-
inkl. Überführungskosten	
Anzahlung:	€ 0,-
Nettodarlehensbetrag:	€ 19.900,-
Sollzinssatz (gebunden) p.a.:	3,82 %
Effektiver Jahreszins:	3,89 %
Vertragslaufzeit:	48 Monate
Schlussrate:	€ 10.291,-
48 monatliche Finanzierungsraten à	€ 249,-
Gesamtbetrag:	€ 22.243,-

monatliche VarioCredit-Rate:

€ 249,-

Ein Angebot der Audi Bank, Zweigniederlassung der Volkswagen Bank GmbH, Gifhorner Straße 57, 38112 Braunschweig, für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für die Finanzierung nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Bonität vorausgesetzt. Für Verbraucher besteht ein gesetzliches Widerrufsrecht.

Etwaige Rabatte bzw. Prämien sind im Angebot bereits berücksichtigt.

¹ Aktion gültig für Neufahrzeuge der Modellreihe Audi A1 bei Abschluss eines Finanzierungsvertrages bis 30.11.2022.

Abgebildete Sonderausstattungen sind im Angebot nicht unbedingt berücksichtigt. Alle Angaben basieren auf den Merkmalen des deutschen Marktes.

Audi Zentrum Schwerin

Gebr. Ahnefeld GmbH & Co. KG
Hagenower Chaussee 1b, 19061 Schwerin
Tel.: 03 85 / 6 46 00-64
info@audizentrum-schwerin.de, www.audi-zentrum-schwerin.audi

**An einer Probefahrt interessiert?
Code scannen und Termin vereinbaren.
Verbindungskosten laut Mobilfunkvertrag.**

